www.blaupunkt.com

CD Micro System mit Bluetooth
CD Micro System with Bluetooth

MC CD 60e

www.blaupunkt.com

Bedienungsanleitung
Instruction Manual

BLAUPUNKT

Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis **2**
Einleitung **4**
Sicherheitshinweise **5**
Bedienungsanleitung und Warnhinweise 5
Installation 6
Netzanschluss und Bedienung 7
Service und Reparaturen 10
Hinweise zur CD-Lade 11
Lasersystem 12
Reinigung 12
Seriennummer 12
ERP2 (Energieverbrauchsrelevante Produkte) 13
Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten 13
Batterien 13
Allgemeine Sicherheitsvorschriften 13
Entsorgung von Batterien 14
Hinweise zum Copyright 15
Bluetooth Marke und Logo 15
Blaupunkt Competence Center Copyright 15
Recht zur Privatkopie 15
Handhabung und Pflege von Discs 16
Anschlüsse und Bedienelemente **17**
Bedienelemente auf der Vorderseite des Gerätes 17
Anschlüsse auf der Rückseite des Gerätes 21
Fernbedienung 22
Funktionstasten der Fernbedienung 22
Gebrauch der Fernbedienung 26
Einsetzen von Batterien 27
Anschluss der externen Komponenten und Audio-Geräten 27
Allgemeine Bemerkungen und Vorsichtsmaßnahmen 27
SPEAKER OUT: Anschluss der mitgelieferten Lautsprecher 28
AUX IN: Anschluss eines externen Audio-Gerätes 29
MP3 LINK: Anschluss eines externen Audio-Gerätes 30
AC: Netzanschluss 31
Grundlegende Betriebsfunktionen **31**
STANDBY: Gerät ein- und ausschalten 31
FUNCTION: Wahl des Betriebsmodus 32
Zeiteinstellungen 33
CLOCK: Uhr stellen 33
TIMER: Automatisches Einschalten 34
SLEEP: Schlaffunktion 35
Toneinstellungen 35
VOL+/-: Einstellung der Lautstärke 35
EQ: Einstellungen der Equalizer-Effekte (Klangeffekte) 36

DEUTSCH

BASS: Klangeffekt der Super-Bässe ... 36
MUTE: Stummschaltung ... 36
DIM: Einstellung der Display-Helligkeit ... 36
Medienwiedergabe ... 37
Wiedergabe von CD-Discs ... 37
CD-Disc-Wiedergabe starten, anhalten und beenden ... 37
▶| / |◀ SKIP NEXT/ SKIP PREV: Titel vor- oder zurückspringen ... 38
◀◀ / ▶▶ FR/FF: CD-Disc vor- und zurückspulen ... 38
REPEAT: Wiederholung wählen ... 39
A-B: Diskabschnitt markieren und wiederholen ... 39
SHUFFLE: Zufallswiedergabe ... 39
ZIFFERNTASTEN (0-9): Titel direkt wählen ... 39
▲ / ▼ NAVIGATIONSTASTEN: Zwischen Menüpunkten wählen ... 40
ENTER: Eingabe oder Auswahl bestätigen ... 40
INTRO: Intro-Funktion ... 40
PROG: Wiedergabe programmieren ... 40
USB: Wiedergabe vom USB-Gerät ... 41
Wiedergabe von MP3-/WMA-Dateien ... 43
BLUETOOTH: Bluetooth-fähige Geräte anschließen und bedienen ... 45
Verbindungsaufbau (Pairing) mit einem externen Bluetooth-Gerät ... 45
Musik vom Bluetooth-Gerät hören ... 47
FM: Bedienung des UKW-Radios ... 48
Radio-Betriebsmodus wählen ... 48
◀◀ / ▶▶ UKW-Sendersuchlauf ... 48
PROG: Radiosender speichern (voreinstellen) ... 48
▶| / |◀ : Voreingestellte UKW-Radiosender anwählen (einschalten) ... 49
Fehlerbehebung ... 49
Technische Spezifikationen ... 52
Standardzubehörteile ... 52
EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE) ... 53
EG-Konformitätserklärung und Nutzungsbereich ... 54

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie unser Produkt erworben haben. Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen CD Micro-System mit Bluetooth MC CD 60e.

Diese Bedienungsanleitung enthält detaillierte Informationen und Anweisungen, die Ihnen dabei helfen sollen, auf einfachem Wege das Beste aus Ihrem neuen CD Micro-System mit Bluetooth MC CD 60e herauszuholen.

Lesen Sie bitte alle Informationen sorgfältig durch, bevor Sie Ihr CD Micro-System mit Bluetooth MC CD 60e in Betrieb nehmen!

Der Hersteller ist unter keinen Umständen verantwortlich für:

1. Verlust oder Beschädigung persönlicher Daten;
2. Mittelbare Schäden an der Soft- oder Hardware, die durch falsche Bedienung oder fahrlässige Handhabung entstanden sind;
3. Reparaturen Ihres Produkts;
4. oder andere Unfälle.

Sollten die Anweisungen dieser Bedienungsanleitung vom Benutzer / von der Benutzerin missverstanden werden, war dies nicht vorherzusehen und aus diesem Grund ist der Hersteller auch nicht verantwortlich für mögliche Schäden, die durch Nutzung dieser Bedienungsanleitung entstanden sind. Dies gilt auch für alle Ansprüche Dritter, die aus der Benutzung dieses Produkts oder dieser Bedienungsanleitung entstehen können.

Wir behalten uns vor, Informationen dieser Bedienungsanleitung und technische Spezifikation ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Das von Ihnen erworbene Gerät ist für die gewerbliche Nutzung nicht vorgesehen.

Achtung:
Das Aussehen und die Funktionen des Gerätes können ohne Ankündigung verändert werden.

Sicherheitshinweise

Bedienungsanleitung und Warnhinweise

GEFAHR

NICHT ÖFFNEN!
STROMSCHLAGGEFAHR

Das Pfeilblitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck warnt Benutzer vor nicht isolierten Teilen mit "gefährlicher Spannung", die sich im Inneren des Gerätes befinden. Diese Spannung kann so hoch sein, dass Stromschlaggefahr besteht.

ACHTUNG: ÖFFNEN SIE NIEMALS DAS GEHÄUSE, UM STROMSCHLAGGEFAHR ZU VERMEIDEN. IM INNEREN BEFINDEN SICH KEINE TEILE, DIE VOM BENUTZER GEWARTET WERDEN SOLLEN.

ALLE REPARATUREN SOLLEN VON QUALIFIZIERTEN FACHKRÄFTEN DURCHGEFÜHRT WERDEN.

Das Ausrufezeichen in einem gleichseitigen Dreieck weist Benutzer auf wichtige Betriebs- und Wartungshinweise in den technischen Unterlagen, wie in dieser Bedienungsanleitung, hin. Nichtbeachtung dieser Hinweise kann zu Verletzungen oder zur Beschädigung des Gerätes führen.

CE Das CE Zertifikationssymbol weist darauf hin, dass wir das Produkt getestet und attestiert haben, um dessen Übereinstimmung mit allen gültigen Vorschriften und Anforderungen der EU festzustellen, insbesondere mit den EU-Richtlinien: 1999/5/EC, 2002/96/EC, 2006/66/EC und 1275/2008.

1. Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung zu Ihrer eigenen Sicherheit sorgfältig und vollständig durch. Lesen und beachten Sie alle Warnhinweise auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung.
2. Lesen Sie die Bedienungsanleitung, um sich mit den Eigenschaften des Gerätes vertraut zu machen. Nur auf diese Weise können Sie die höchste Leistung und maximalste Freude mit diesem Gerät erfahren.
3. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.
4. Die Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit den Funktionen und der Wartung des Gerätes vertraut zu machen. Wenn eine Reparatur notwendig ist, wenden Sie sich bitte unbedingt an unseren Service.
5. Das Gerät soll gemäß den Anweisungen und Diagrammen, die Bestandteil dieser Bedienungsanleitung sind, installiert und bedient werden.

6. Dieses Produkt ist entworfen und hergestellt worden, um dem Benutzer maximale Sicherheit zu gewährleisten. Befolgen Sie deshalb strikt alle Anweisungen dieser Bedienungsanleitung.

Installation

1. Das Gerät ist für den Gebrauch in moderaten Klimazonen bestimmt. Verwenden Sie es nicht in tropischen Klimazonen oder bei Temperaturen über 35°C.
2. Installieren Sie das Gerät gemäß Herstelleranweisungen und lokalen Vorschriften.
3. ERDUNG oder POLARISIERUNG: Es ist nicht erforderlich, das Gerät zu erden. Stellen Sie sicher, dass der Stecker vollständig in der Wandsteckdose oder das Verlängerungskabel in der Anschlussbuchse eingesteckt ist. Dies soll verhindern, dass Spannungsstifte oder der Erdungsstift freigelegt werden. Einige Versionen dieses Gerätes haben ein Netzkabel mit einem gepolten Wechselstromstecker (einem Stecker, bei dem ein Spannungsstift breiter ist als der Andere). Dies dient als Sicherheitseinrichtung. Wenn Sie nicht imstande sind den Stecker vollständig in eine Steckdose einzustecken, versuchen Sie ihn umgekehrt einzustecken. Wenn dies ebenfalls nicht funktioniert, setzen Sie sich mit einem Elektriker in Verbindung, um die veraltete Steckdose auszutauschen. Versuchen Sie niemals den Stecker gewaltsam in eine Steckdose einzustecken. Die Sicherheitsvorkehrungen des gepolten Steckers dürfen nicht umgangen werden. Wenn Sie ein Verlängerungsnetzkabel oder ein Netzkabel benutzen, das nicht mit diesem Gerät mitgeliefert wird, soll es mit einem angemessenen angespritzten Stecker ausgestattet werden sowie die Sicherheitszulassung gemäß den Vorschriften des Benutzungslands erfüllen.
4. Stellen Sie das Gerät nicht an schlecht belüfteten Plätzen auf. Vermeiden Sie auch schmutzige oder staubige Plätze. Wählen Sie keine instabilen, beweglichen oder vibrierenden Flächen. Am besten stellen Sie das Gerät in eine saubere, gut belüftete und trockene Umgebung.
5. WASSER und FEUCHTIGKEIT: Um Brand oder elektrischen Schlägen vorzubeugen, setzen Sie das Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aus.
6. WARNUNG: Benutzen Sie elektrische Geräte niemals in der Nähe von Wasser, z. B. nah an Badewannen, Waschbecken, Schwimmbecken, Ausgussbecken, in feuchten Kellern oder ähnlichen Orten. Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe von fließendem, spritzendem oder tropfendem Wasser.
7. WÄRME: Setzen Sie das Gerät niemals direkter Sonnen- oder Hitzestrahlung aus.
8. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von anderen Geräten auf, die starke Wärme oder magnetische Wellen ausstrahlen wie z. B. in die Nähe von Heizkörpern, Heizlüftern, Öfen, Videorecordern, Stereo-Anlagen, Verstärkern, Radios oder großen Lautsprechern. Solche Geräte können Bild und Ton beeinflussen.

9. Da bei der Fernsehübertragung elektromagnetische Wellen entstehen, können auf dem Fernsehbildschirm Linien erscheinen, wenn Sie den Fernseher einschalten und das laufende CD Micro-System sich in seiner Nähe befindet. Dabei handelt sich um keine Störung des Fernsehers oder des CD Micro-Systems. Sollten die Linien auf dem Fernsehbildschirm erscheinen, entfernen Sie das CD Micro-System vom Fernseher.
10. BELÜFTUNG: Stellen Sie sicher, dass die Ventilationsöffnungen des Gerätes nicht versperrt werden. Sonst kann das Gerät überhitzen oder nicht richtig funktionieren. Stellen Sie das Gerät nicht auf Betten, Sofas, Teppiche oder ähnliche Flächen, wo die Ventilationsöffnungen leicht verstopft werden können. Stellen Sie das Gerät nicht in geschlossene Räume wie z. B. in Bücherregale oder in Einbauschränke. Entfernen Sie alle Gegenstände wie z. B. Tischdecken, Gardinen, Vorhänge oder Zeitungen, die die Ventilationsöffnungen des Gerätes versperren können.
11. Lassen Sie ausreichend Platz um das Gerät herum frei (mindestens 20cm oberhalb und jeweils 5cm an jeder Seite). Prüfen Sie, ob die Luft um das Gerät herum frei zirkulieren kann.
12. Stellen Sie keine Gegenstände mit offener Flamme oder mit Wasser wie z. B. Kerzen oder Blumenvasen auf das Gerät. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät. Hohe Temperaturen oder tropfendes Wasser können das Gehäuse beschädigen und einen Brand oder Kurzschluss verursachen.
13. Wegen der Verletzungsgefahr stellen Sie das Gerät nicht auf instabile Rolltische, Stative, Gestelle, Halter oder Tische. Das Gerät kann herunterfallen und ein Kind oder einen Erwachsenen schwer verletzen. Dadurch kann auch das Gerät irreparabel beschädigt werden. Benutzen Sie nur Rollwägen, Gestelle, Stative, Halter und Tische, die vom Hersteller empfohlen sind oder mit diesem Gerät geliefert werden. Wenn Sie das Gerät befestigen wollen, befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers und verwenden Sie das vom Hersteller empfohlene Montagezubehör.
14. Wenn Sie einen Rollwagen zum Transport des Gerätes verwenden, tun Sie dies mit Vorsicht, um eventuelle Beschädigungen durch Umkippen des Gerätes zu vermeiden. Abruptes Anhalten, übermäßige Kraftausübung und unebene Flächen können den Rollwagen und das Gerät zu Fall bringen.

Netzanschluss und Bedienung

1. ENERGIEQUELLE: Um das Gerät betriebsfähig zu machen, müssen Sie es an die Stromversorgung anschließen. Stellen Sie vor dem Anschließen sicher, dass die Nennspannung des Gerätes (220-240 V, 50/60Hz) den örtlichen Spannungswerten entspricht. Ist dies nicht der Fall, kann das Gerät beschädigt werden. Die Angaben über die Voltspannung des Gerätes befinden sich auf dessen Typenschild, welches auf der Rück- oder Unterseite des Gerätes zu finden ist. Wenn Sie sich nicht sicher sind, über welche Spannung Ihr Stromnetz verfügt, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder Ihr Stromversorgungsunternehmen.

2. Wenn Sie nicht imstande sind den Stecker des Netzkabels ganz in eine Steckdose einzustecken, versuchen Sie ihn umgekehrt einzustecken. Wenn dies ebenfalls nicht funktioniert, setzen Sie sich mit einem Elektriker in Verbindung. Versuchen Sie niemals den Stecker gewaltsam in eine Steckdose einzustecken.
3. **WARNUNG: Der Netzstecker (Netzadapter) wird als Trennschalter zur Unterbrechung der Stromversorgung verwendet. Aus diesem Grund muss der Netzstecker jederzeit betriebsfähig und zugänglich sein.**
4. Nutzen Sie nur Netzsicherungen des richtigen Typs und der richtigen Nennkapazität, um das Gerät dauerhaft vor Brandgefahr zu schützen. Die richtigen Sicherungsspezifikationen für jeweilige Spannungsbereiche sind auf dem Produkt markiert.
5. Wenn der Netzstecker an die Wandsteckdose angeschlossen ist, ist das Gerät auch an die Stromversorgung angeschlossen, selbst wenn Sie das Gerät nicht eingeschaltet haben.
6. Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, stellen Sie sicher, dass der Netzadapter fest und richtig an Steckdose und Gerät angeschlossen ist.
7. Um Schäden zu vermeiden, benutzen Sie nur mitgelieferte Zubehörteile (Netzkabel usw.). Benutzen Sie keine Zubehörteile oder Zusatzgeräte, die nicht vom Produkthersteller empfohlen werden.
8. STROMKABELSCHUTZ: Stromkabel sollen so verlegt werden, dass niemand darauf treten kann. Stromkabel dürfen nicht zwischen Gegenständen eingeklemmt werden. Stellen Sie keine Gegenstände auf Stromkabel. Achten Sie besonders auf die Verbindungsstellen zwischen Kabeln und Steckern, Kabeln und Verlängerungskabeln sowie Kabeln und dem Gerät.
9. ÜBERLASTUNG: Überlasten Sie niemals die Wandsteckdosen, Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosen. Andernfalls besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
10. Überprüfen Sie regelmäßig den Netzstecker (das Netzkabel) auf Beschädigungen. Ist der Netzstecker (das Netzkabel) beschädigt, sollen Sie das Gerät auf keinen Fall einschalten und bedienen. In solchen Fällen wenden Sie sich umgehend an einen qualifizierten Service-Techniker oder an den Lieferanten dieses Gerätes. Wenn der Netzstecker (das Netzkabel) beschädigt ist, versuchen Sie niemals das Gerät an eine andere Stromquelle anzuschließen, weil dadurch das Gerät irreparabel beschädigt werden kann. Dies kann auch zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.
11. Versuchen Sie niemals den Netzstecker (das Netzkabel) selbst zu reparieren. Der Netzstecker (das Netzkabel) darf nur von einem qualifizierten Fachbetrieb gewechselt werden.
12. Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Fassen Sie das Kabel am Netzstecker an. Ziehen Sie niemals direkt am Netzkabel. Berühren Sie das Netzkabel niemals mit feuchten Händen.

13. Benutzen Sie das Gerät auf keinen Fall, wenn das Netzkabel zerfasert oder anderweitig beschädigt ist. Dies gilt auch, wenn das Netzkabel irgendwelche Risse oder Abriebschäden entlang seiner Länge hat oder der Netzstecker bzw. dessen Stifte beschädigt sind.
14. Benutzen Sie keine USB-Verlängerungskabel, die länger als 10 cm sind. Idealerweise nutzen Sie keine USB-Verlängerungskabel. Schließen Sie das USB-Gerät direkt an den USB-Port des Gerätes an. Verlängerungskabel können Störungen und Ausfälle bei der Datenübertragung verursachen.
15. GEWITTER: Beim Gewitter trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und trennen ggf. die Antenne vom Gerät, um Überspannungsschäden durch Blitzschlag vorzubeugen.
16. Schalten Sie das Gerät bei Nichtbenutzung aus, sei es auch nur für kurze Zeit. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt wenn es eingeschaltet ist. Es sei denn, diese Funktionsweise des Gerätes ist ausdrücklich gewünscht. Schalten Sie das Gerät mit der Einrichtung aus, die dafür vorgesehen ist. Stellen Sie sicher, dass Ihre Familie weiß, wie das Gerät bedient und ausgeschaltet wird.
17. Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung von Personen (einschließlich Kinder) geeignet, die körperlich oder geistig behindert sind oder nicht die nötige Erfahrung oder ausreichende Kenntnis vom Produkt haben, insofern sie unbeaufsichtigt sind oder keine gründliche Einweisung zur Nutzung der Geräte durch eine Person erhalten haben, die für die Sicherheit dieser Personen verantwortlich ist. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
18. Nach dem Gebrauch schalten Sie das Gerät aus. Sollte das Gerät zufällig ausgeschaltet werden, schalten Sie es wieder ein. Zwischen Aus- und Einschalten des Gerätes sollen mindestens 30 Sekunden vergehen.
19. Wenn Sie das Gerät an einem neuen Ort installieren oder es zum Transportieren verpacken, stellen Sie sicher, dass sich keine Disc in der CD-Lade befindet. Entfernen Sie ggf. die Disc aus der CD-Lade und schließen Sie danach wieder. Anschließend schalten Sie die Stromversorgung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Wenn Sie das Gerät mit einer Disc in der CD-Lade bewegen, können Sie es irreparabel beschädigen.
20. ESD-WARNHINWEIS: Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder auf keine Bedienelemente reagiert und keine Funktionen durchführt, kann starke elektrostatische Störung die Ursache sein. In solchen Fällen schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Warten Sie ein paar Sekunden. Danach stecken Sie den Netzstecker wieder in die Steckdose und schalten das Gerät ein. Es sollte anschließend wieder normal funktionieren. Wenn dies nicht der Fall ist, stellen Sie das Gerät an einem anderen Platz auf oder schließen Sie es an eine andere Steckdose an. Wenn dies ebenfalls nicht hilft, setzen Sie sich mit unserem Service oder mit einem qualifizierten Fachmann in Verbindung.
21. Die Kontrolltasten des Gerätes dürfen nur zu jenen Zwecken benutzt werden, die in dieser Bedienungsanleitung genannt und beschrieben werden.

22. Versuchen Sie niemals irgendwelche Vorgänge mit diesem Gerät durchzuführen, die nicht in dieser Bedienungsanleitung genannt und beschrieben werden. Auf diese Weise können Sie das Gerät irreparabel beschädigen. Dies kann auch zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen. Bedienen Sie das Gerät ausschließlich gemäß den Anleitungen in dieser Bedienungsanleitung.
23. Das Gerät ist nicht für die Bedienung mit einem externen Timer oder einem separaten Fernbedienungssystem geeignet.
24. Schieben Sie keine Gegenstände durch die Öffnungen. Sie können dabei Spannung führende Teile berühren oder Bauteile kurzschließen. Sprühen oder schütten Sie niemals irgendwelche Flüssigkeiten direkt auf das Gerätegehäuse. Dabei besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
25. Kondenswasser im Gerät, z. B. sichtbar hinter dem Display, kann unter folgenden Bedingungen auftreten:
    a. Unmittelbar nachdem die Heizung eingeschaltet wurde.
    b. In einem dunstigen oder feuchten Raum.
    c. Unmittelbar nachdem das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht wurde.
26. Falls sich Kondenswasser gebildet hat, kann dies zu Fehlfunktionen des Gerätes führen. Lassen Sie das Gerät für ca. 1 Stunde eingeschaltet stehen, um dieses Problem zu beheben.
27. **Updates finden Sie auf unserer Website www.blaupunkt.com. Möchten Sie weitere Informationen oder die Konformitätserklärung lesen, wenden Sie sich bitte an info@m3-electronic.de.**

Service und Reparaturen

1. Wenn das Gerät während der Bedienung nicht ordnungsgemäß funktioniert, verwenden Sie nur die in der Bedienungsanleitung benannten Bedienelemente. Wenn Sie andere Bedienelemente unsachgemäß einstellen, können Sie das Gerät beschädigen. Wenn Sie nicht imstande sind den normalen Betrieb des Gerätes wiederherzustellen, setzen Sie sich mit unserem Service oder einem qualifizierten Fachmann in Verbindung.
2. Sollte Ihr Gerät fachgerechte Wartung oder Überprüfung benötigen, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder an unseren Service-Center.
3. GERÄT REPARIEREN: Alle Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem und autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden. Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.
4. ERSATZTEILE: Wenn irgendwelche Teile ersetzt werden müssen, achten Sie bitte darauf, dass nur solche Ersatzteile verwendet werden, die vom Hersteller zugelassen werden oder dieselben Eigenschaften wie das Originalteil haben. Wenn nicht zugelassene Ersatzteile verwendet werden, besteht unter anderem Brand- und Stromschlaggefahr.

5. SERVICE KONTAKTIEREN: Wenn die folgenden Umstände auftreten, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und wenden Sie sich an unseren Service oder an einen qualifizierten Reparaturfachbetrieb:
   a. Das Stromkabel oder der Netzstecker ist beschädigt.
   b. In das Gerät ist Flüssigkeit eingedrungen.
   c. Das Gerät ist Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt worden.
   d. In das Gerät sind Gegenstände eingedrungen.
   e. Wenn das Gerät nicht einwandfrei funktioniert oder irgendwelche merkwürdige Leistungsänderungen auftreten, obwohl die Hinweise der Bedienungsanleitung strikt befolgt werden.
   f. Wenn das Gerät (das Gehäuse) z. B. nach einem Fall oder einem Schlag mechanisch beschädigt wird.
6. Versuchen Sie niemals das Gerät weiter zu nutzen, wenn es beschädigt ist oder wenn Sie Zweifel an der ordnungsgemäßen Funktion haben. In solchen Fällen schalten Sie das Gerät aus, trennen Sie es von der Stromversorgung und wenden Sie sich an unseren Service oder an Ihren Händler.
7. Versuchen Sie niemals das Gerät zu zerlegen oder umzubauen. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.
8. Versuchen Sie niemals das Gehäuse zu öffnen, weil lebensgefährliche Spannung im Geräteinneren vorhanden ist. Es besteht Verletzungsgefahr. Entfernen Sie keine Schrauben, um das Gehäuse des Gerätes zu öffnen. Wenden Sie sich bitte an unseren Service oder an qualifiziertes Fachpersonal, sollte dies notwendig sein.
9. SICHERHEITSKONTROLLE: Nach Abschluss aller Reparaturarbeiten sollten Sie vom Reparaturfachbetrieb eine Sicherheitsüberprüfung des gesamten Gerätes durchführen lassen, um sicherzustellen, dass sich das Produkt in einem einwandfreien Zustand befindet.
10. Der Hersteller dieses Produkts haftet nicht für Rundfunk- oder Fernsehstörungen, die durch unautorisierte Modifikationen dieses Gerätes verursacht wurden.

Hinweise zur CD-Lade

1. Legen Sie keine fremden Gegenstände in die CD-Lade. Auf diese Weise können Sie die mechanischen Teile beschädigen.
2. Lassen Sie die CD-Lade nicht für längere Zeit offen stehen, um Verschmutzung durch Staub und Kleinpartikel zu vermeiden.
3. Öffnen Sie auf keinen Fall die CD-Lade während der Wiedergabe einer Disc. Um eine Disc aus der CD-Lade zu entfernen, halten Sie die Wiedergabe vorher mit der Stopptaste STOP an.
4. Berühren Sie auf keinen Fall die Linse, die sich in der CD-Lade befindet.
5. Während der Wiedergabe rotiert die Disc mit hoher Geschwindigkeit, deshalb sollen Sie das Gerät in dieser Zeit nicht hochheben oder bewegen. Dies kann das Gerät beschädigen.

Lasersystem

1. Dieses Gerät ist mit einem Lasersystem (einer Laserkomponente) ausgestattet, worauf folgende Kennzeichnungen hinweisen:

2. Das Gerät ist mit einem Sicherheitssystem ausgerüstet, welches das Austreten von gefährlichen Laserstrahlen während des normalen Gebrauchs verhindert.
3. Um direkter Laserstrahlung nicht ausgesetzt zu werden, versuchen Sie niemals das Gehäuse zu öffnen oder das Gerät zu zerlegen. Sichtbare Laserstrahlung kann austreten, wenn das Gehäuse oder die Verriegelung des Laufwerks geöffnet wird. Sehen Sie keinesfalls direkt in das Laserlicht.
4. Benutzen Sie keine Bedienelemente oder Einstellungen und versuchen Sie niemals irgendwelche Operationen mit diesem Gerät durchzuführen, die nicht in dieser Bedienungsanleitung genannt und beschrieben werden. Andernfalls können Sie gefährlicher Strahlenbelastung ausgesetzt werden.
5. Versuchen Sie die Laserlinse niemals zu berühren oder zu stoßen. Andernfalls können Sie die Laserlinse beschädigen. Infolgedessen kann das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren.

Reinigung

1. Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und trennen es vom Stromnetz. Auf diese Weise beugen Sie der Gefahr des elektrischen Stromschlags oder eines Brandes vor.
2. Zur Reinigung verwenden Sie keine Flüssigreiniger oder Reiniger in Spraydosen. Sprühen oder schütten Sie niemals irgendwelche Flüssigkeit direkt auf das Gehäuse.
3. Wischen Sie Display und Gehäuse mit einem weichen, trockenen und fusselfreien Tuch ab. Auf diese Weise können Sie Staub und andere Partikeln entfernen.
4. Wenn die Vorderseite schmutzig oder verschmiert durch Fingerabdrücke ist, benutzen Sie ein mit milder Seife- und Wasserlösung leicht angefeuchtetes, weiches Tuch. Benutzen Sie keine Scheuer- oder Poliermittel, da diese die Oberfläche des Gerätes beschädigen können.

Seriennummer

Die Seriennummer finden Sie auf der Rückseite des Gerätes. Diese Nummer gilt ausschließlich für dieses Gerät und ist sonst niemandem bekannt.

ERP2 (Energieverbrauchsrelevante Produkte)

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Ökodesign-Richtlinie Nr. 1275/2008 der Europäischen Kommission über den Stromverbrauch elektrischer und elektronischer Haushalts- und Bürogeräte im Bereitschafts- und Aus-Zustand (Standby-Betriebsmodus) sowie die Anforderungen der entsprechenden Durchführungsverordnungen, weil das Gerät mit einem externen Niederspannungsnetzteil zusammenarbeitet. Weitere Einzelheiten hierzu finden Sie in der der Ökodesign-Richtlinie Nr. 1275/2008.

Nach 15 Minuten ohne Audio-Eingang wird das Gerät automatisch in den Standby-Betriebsmodus übergehen. Befolgen Sie die Bedienungsanleitung, um die Funktionen des Gerätes aufzunehmen.

Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten

1. Wenn sich das Symbol eines durchgestrichenen Abfalleimers auf einem Produkt oder in seiner Bedienungsanleitung befindet, erfüllt dieses Produkt die Voraussetzungen der EU-Richtlinie 2002/96/EC.
2. Alle Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen getrennt vom Hausmüll an dafür staatlich vorgesehenen Stellen entsorgt werden.
3. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten vermeiden Sie Umweltschäden und schützen Ihre Gesundheit.
4. Weitere Informationen zur Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung oder im Fachgeschäft, in welchem Sie das Gerät erworben haben.
5. Bevor Sie ein Altgerät verschrotten, entfernen Sie die Batterien der Fernbedienung und entsorgen sie ordnungsgemäß an einer Sammelstelle.
6. In vielen Ländern der EU ist die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten über den Haus- und/oder Restmüll ab 13.8.2005 verboten - in Deutschland ab 23.3.2006.

Batterien

Allgemeine Sicherheitsvorschriften

1. Im Lieferumfang befinden sich zwei Batterien des Typs AAA ± (R03 oder UM4) für die Fernbedienung. Vor dem Gebrauch müssen Sie also zwei Batterien des Typs AAA in das Batteriefach der Fernbedienung einlegen. Achten Sie bitte darauf, dass die Polung der Batterien den Markierungen + und – im Batteriefach entspricht. Benutzen Sie auf keinen Fall eine andere Energiequelle für den Batteriebetrieb.
2. Verwenden Sie ausschließlich Batterien mit gleichem Ladezustand. Verwenden Sie nicht alte und neue Batterien oder verschiedene Batteriesorten gleichzeitig.
3. Wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird, entfernen Sie die Batterien aus der Fernbedienung, um so Korrosionsschäden vorzubeugen.

4. Leere oder beschädigte Batterien sollen unverzüglich entfernt werden, um Korrosionsschäden vorzubeugen.
5. Ersetzen Sie immer beide Batterien gleichzeitig durch Neue und voll Aufgeladene.
6. Versuchen Sie niemals Batterien wieder aufzuladen, zu erhitzen, kurzzuschließen, zu zerlegen, zu vergraben oder zu verbrennen.
7. Setzen Sie Batterien niemals direkter Sonnen- oder Hitzestrahlung aus wie z. B. in der Nähe von Heizungen, Feuer oder ähnlichen Objekten.
8. Lassen Sie keine Gegenstände, insbesondere jene aus Metall ins Batteriefach eindringen. Batterien sollen nicht gemeinsam mit Metallgegenständen aufbewahrt oder getragen werden. Dies kann Kurzschluss, Auslaufen oder Explosion verursachen.
9. VORSICHT! Unsachgemäße Installation von Batterien kann Auslaufen und Korrosionsschäden verursachen.
10. Wenn Batterien auslaufen, wischen Sie die Flüssigkeit aus dem Batteriefach ab. Anschließend tauschen Sie die Batterien aus. VORSICHT! Batterieflüssigkeit kann Hautausschlag verursachen. Sind Sie mit Batterieflüssigkeit in Berührung gekommen, spülen Sie die betroffenen Hautstellen sofort gründlich mit Wasser ab.
11. Wenden Sie sich unverzüglich an einen Arzt, wenn Sie Batteriesäure geschluckt haben. Sind Ihre Augen mit Batteriesäure in Berührung gekommen, spülen Sie sie gründlich mit Wasser aus und setzen sich unverzüglich mit Ihrem Arzt in Verbindung.

DEUTSCH

Entsorgung von Batterien

Das Produkt enthält Batterien, die von der Batterierichtlinie der Europäischen Union (2006/66/EC) gedeckt wird. Informieren Sie sich über die lokalen Vorschriften, wie Batterien ordnungsgemäß entsorgt werden sollen. Wenn Sie die Batterien ersetzen, achten Sie bitte darauf, dass die verbrauchten oder beschädigten Batterien gemäß den geltenden Vorschriften entsorgt werden. Entsorgen Sie Batterien nicht im herkömmlichen Hausmüll. Ausgewechselte Batterien oder Akkus sind unter Beachtung von geltenden Vorschriften zu entsorgen. Sie sollen an einer dafür vorgesehenen Stelle abgegeben werden. Nur auf diese Weise können sie sicher und umweltgerecht verwertet werden. Vergraben Sie die Batterien nicht und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung von Batterien vermeiden Sie Umweltschäden und schützen Ihre Gesundheit.

Hinweise zum Copyright

Bluetooth Marke und Logo

Die Wortmarke Bluetooth und die Logos sind eingetragene Handelsmarken (Warenzeichen) von Bluetooth SIG, Inc. Als Lizenznehmer ist M3 Electronic GmbH berechtigt diese Marken zu benutzen. Andere eingetragene Handelsmarken (Warenzeichen) und Handelsnamen sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.

Blaupunkt Competence Center Copyright

© 2010 Alle Rechte bleiben dem Blaupunkt Competence Center Audio M3 Electronic GmbH vorbehalten. Dieses Material darf nur für den persönlichen Gebrauch vervielfältigt, kopiert oder vertrieben werden.

Es ist gesetzlich verboten, urheberrechtlich geschütztes Material ohne Genehmigung des Rechteinhabers zu kopieren, auszustrahlen, vorzuführen, über Kabel zu senden, öffentlich wiederzugeben oder zu verleihen. Eine entsprechende Genehmigung ist auch notwendig wenn MP3- oder WMA-Dateien vom Internet geladen werden. Wir sind nicht berechtigt solche Genehmigung zu erteilen. Nur der Rechteinhaber von geladenen Dateien ist berechtigt solche Genehmigung zu erteilen.

Recht zur Privatkopie

Gemäß § 53 Abs. 1 UrhG (http://www.bundesrecht.juris.de/urhg/_53.html) sind einzelne Vervielfältigungen eines Werkes durch eine natürliche Person zum privaten Gebrauch auf beliebigen Trägern ausnahmsweise zulässig, sofern sie weder unmittelbar noch mittelbar Erwerbszwecken dienen, soweit nicht zur Vervielfältigung eine offensichtlich rechtswidrig hergestellte oder öffentlich zugänglich gemachte Vorlage verwendet wird. Der zur Vervielfältigung Befugte darf die Vervielfältigungsstücke auch durch einen anderen herstellen lassen, sofern dies unentgeltlich geschieht. Der Gesetzgeber behandelt digitale und analoge Vervielfältigung in § 53 Abs. 1 UrhG gleich.

In dieser Hinsicht dürfte es dem privaten Endkunden gestattet sein, einzelne Sendungen aus dem laufenden Internetradio-Programm aufzuzeichnen und auch einzelne Musikstücke herauszuschneiden und in MP3- oder WMA-Dateien zu konvertieren. Erfasst von § 53 UrhG dürfte ebenso die weitere Vervielfältigung sein, indem die MP3-/WMA-Files auf interne und externe Speichermedien aufgespielt werden, um diese auf MP3-Playern oder PC abspielen zu können.

Voraussetzungen für die Legitimation der eng auszulegenden Ausnahmevorschrift des § 53 UrhG ist jedoch, dass die Vervielfältigung ausschließlich zum Privatgebrauch erfolgt. Dies bedeutet, dass der Kunde die aufgezeichneten Musikstücke unter keinen Umständen gegen Entgelt anbieten und weiterveräußern darf. Ebenfalls nicht von § 53 UrhG abgedeckt ist die öffentliche Zugänglichmachung gem. § 19a UrhG, z. B. das Anbieten zum Download im Internet oder im Rahmen von Tauschbörsen sowie die sonstige Verbreitung der erstellten Vervielfältigungen sowie deren öffentliche Wiedergabe.

Handhabung und Pflege von Discs

Vorsicht! Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Beschädigungen der Discs, die mit diesem Gerät wiedergegeben werden.

1. Benutzen Sie ausschließlich Compact Discs (CDs) mit der folgenden Markierung.

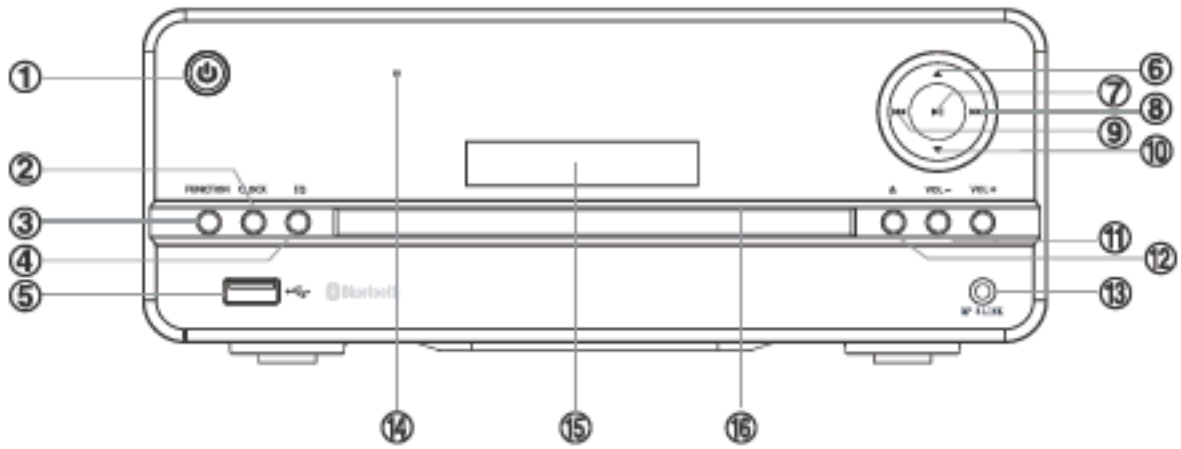
2. Benutzen Sie ausschließlich Compact Discs (CDs) mit dem digitalen Audiosignal.
3. Bringen Sie auf keiner der beiden Diskseiten Aufkleber oder Klebeband an. Beschreiben Sie die Etikettseite einer Disc nicht mit einem Kugelschreiber oder anderen Schreibgeräten.
4. Berühren Sie niemals die bespielte Seite einer Disc. Fassen Sie Discs an den Kanten an, um deren Oberfläche mit den Fingern nicht zu berühren. Fingerabdrücke, Staub und Kratzer auf einer Disc können die Tonqualität beeinträchtigen.

5. Reinigen Sie die Discs vor der Wiedergabe mit einem sauberen Tuch. Wischen Sie die Discs von der Mitte zum Rand hin ab. Verwenden Sie zum Reinigen von Discs keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel wie Plattenreinigungssprays, Benzin, Verdünner oder antistatische Lösungen. Verwenden Sie zum Reinigen von Discs ausschließlich spezielle Reinigungsmittel, die dafür vorgesehen werden.

6. Lassen Sie die Discs nicht fallen. Verbiegen Sie Discs nicht.
7. Legen Sie nur eine Disc in die CD-Lade ein und versuchen Sie niemals die CD-Lade zu schließen wenn die Disc nicht richtig sitzt.
8. Nach der Wiedergabe legen Sie die Discs wieder in ihre zugehörigen Hüllen.
9. Setzen Sie die Discs keiner direkten Sonneneinstrahlung oder irgendwelchen Wärmequellen aus.
10. Bewahren Sie Ihre Discs nicht in feuchten oder schmutzigen Räumen auf. Bewahren Sie sie vertikal in CD-Behältern auf. Stapeln Sie nicht mehrere Discs übereinander und belasten Sie Discs nicht durch aufliegende, schwere Gegenstände, sonst können sich diese verformen.
11. Verwenden Sie keine ungewöhnlich geformten Discs (z. B. herzförmig oder achteckig). Andernfalls sind Fehlfunktionen nicht ausgeschlossen.
12. Einige Wiedergabefunktionen von CDs sind von Herstellern vorprogrammiert und können vom Gerät nicht geändert werden.

Anschlüsse und Bedienelemente

Bedienelemente auf der Vorderseite des Gerätes



1. ⏻ STANDBY (Standby-Taste): Drücken Sie die Standby-Taste ⏻, um das CD-Micro-System ein- und nach dem Gebrauch wieder auszuschalten (bzw. in den Bereitschaftsbetrieb/Standby-Betriebsmodus zu versetzen). Im Bereitschaftsbetrieb (Standby-Betriebsmodus) sind alle Funktionen deaktiviert. Sie können jedoch jederzeit und ohne längere Wartezeit wieder aktiviert werden. Dafür drücken Sie erneut die Standby-Taste STANDBY.

   Anmerkung:
   Um das CD-Micro-System mit der Standby-Taste STANDBY einzuschalten, müssen Sie es zuerst mit dem Netzkabel an eine Wandsteckdose (230V-240V, ~50/60Hz) anschließen.

   Sie können das CD-Micro-System ebenfalls mit der Fernbedienungstaste STANDBY ⏻ ein- und ausschalten.

2. CLOCK (Uhrtaste):
   a. Drücken und halten Sie die Uhrtaste CLOCK im Standby-Betriebsmodus, um das Menü mit den Uhreinstellungen zu öffnen.
   b. Drücken Sie die Uhrtaste CLOCK, um die aktuelle Zeit auf dem Display einzublenden.

3. FUNCTION (Funktionswahltaste): Drücken Sie die Funktionswahltaste FUNCTION, um den gewünschten Betriebsmodus des CD-Micro-Systems zu wählen. Jedes Mal wenn Sie auf die Funktionswahltaste FUNCTION drücken, wählen Sie einen anderen Betriebsmodus des Gerätes aus. Es stehen Ihnen folgende Betriebsmodusoptionen zur Verfügung:

a. CD: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um den CD-Spieler einzuschalten und die Wiedergabe einer CD- oder MP3-/WMA-Disc zu starten.
b. USB: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um die Wiedergabe vom angeschlossenen USB-Gerät (USB-Speicher) zu starten.
c. FM: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um das UKW-Radio (FM) einzuschalten.
d. AUX: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um die Wiedergabe vom angeschlossenen externen Audiogerät (AUX) zu starten.
e. MP3 LINK: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um die Wiedergabe vom externen Audio-Gerät zu starten, welches an den MP3-Anschluss MP3 LINK angeschlossen ist.
f. BT: Wählen Sie diese Betriebsmodusoption, um den Bluetooth-Betriebsmodus einzuschalten.

4. EQ (Equalizer-Taste): Drücken Sie die Equalizer-Taste EQ, um einen der folgenden voreingestellten Equalizer-Effekte (Klangeffekte) auszuwählen: FLAT (neutral), POP (Pop-Musik), CLASSIC (Klassische Musik), ROCK (Rock-Musik) oder JAZZ (Jazz-Musik) zu wählen.
5. ⇠ USB-PORT (USB-Anschlussbuchse): Schließen Sie einen USB-Speicher (ein USB-Gerät) z. B. einen MP3-Player an der USB-Anschlussbuchse an. Ihr CD-Micro-System kann den Inhalt (die Dateien) eines USB-Gerätes problemlos wiedergeben.
6. ▲ Navigationstaste aufwärts:
   a. Bei der Wiedergabe einer CD-Disc drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲, um im Menü nach oben zu navigieren und einen entsprechenden Menüpunkt auszuwählen.
   b. Während der Wiedergabe einer MP3-/WMA-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲, um den folgenden Ordner mit Dateien (Musiktiteln) auszuwählen. Das CD-Micro-System startet automatisch die Wiedergabe des ersten Titels vom gewählten Ordner.
   c. Beim UKW-Radioempfang (FM) drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲, um UKW-Radiosender aufwärts in der Frequenzskala manuell zu suchen.
   d. Wenn Sie die Uhrzeit oder die Zeit des automatischen Ein- und Ausschaltens einstellen, drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲ um die Stunden- oder Minutenzahl zu vergrößern.
7. ▶‖ PLAY/PAUSE (Wiedergabe- und Pausetaste):

DEUTSCH

a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯, um die Disc-Wiedergabe zu starten.
b. Während der Wiedergabe einer CD-, MP3- und WMA-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ , um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ erneut, um die Wiedergabe an der Stelle wiederaufzunehmen, an der sie angehalten wurde.
c. Beim UKW-Radioempfang (FM) drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ , um den automatischen Radiosendersuchlauf zu starten.

8. ⏭ SKIP NEXT (Sprungtaste vorwärts):
a. Drücken Sie während der Disc- oder USB-Wiedergabe die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ⏭ , um direkt zum nächsten Titel (Musiktitel, Datei) weiterzuspringen.
b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang (FM) die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ⏭ , um den nächsten gespeicherten UKW-Radiosender in der Frequenzskala auszuwählen.

9. ⏮ SKIP PREV (Sprungtaste rückwärts):
a. Drücken Sie während der Disc- oder USB-Wiedergabe die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV ⏮ , um direkt zum vorherigen Titel (Musiktitel, Datei) zu springen.
b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang (FM) die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV ⏮ , um den vorherigen gespeicherten UKW-Radiosender in der Frequenzskala auszuwählen.

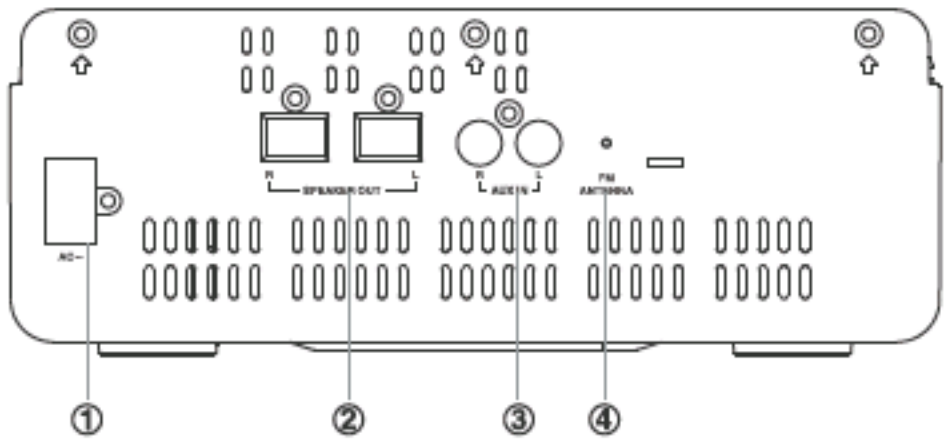
10. ▼ Navigationstaste abwärts:
a. Drücken Sie bei der Wiedergabe einer CD-Disc die Navigationstaste abwärts ▼, um durch das Menü nach unten zu navigieren und einen entsprechenden Menüpunkt auszuwählen.
b. Drücken Sie während der Wiedergabe einer MP3-/WMA-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät die Navigationstaste abwärts▼, um den vorherigen Ordner mit Dateien (Musiktitel) auszuwählen. Das CD-Micro-System startet automatisch die Wiedergabe des ersten Titels vom gewählten Ordner.
c. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang (FM) die Navigationstaste abwärts ▼, um UKW-Radiosender in der Frequenzskala abwärts manuell zu suchen.
d. Wenn Sie die Uhrzeit oder die Zeit des automatischen Ein- und Ausschaltens einstellen, drücken Sie die Navigationstaste abwärts ▼, um die Stunden- oder Minutenanzahl zu verringern.

11. VOL+ und VOL– (Lautstärkeregler):
    a. Drücken Sie den Lautstärkeregler VOL+, um die Lautstärke zu erhöhen.
    b. Drücken Sie den Lautstärkeregler VOL-, um die Lautstärke zu verringern.
12. ⏏EJECT (Auswurftaste):
    a. Drücken Sie die Auswurftaste EJECT⏏, um die CD-Lade zu öffnen.
    b. Legen Sie eine Disc mit der Etikettseite nach oben in die CD-Lade ein.
    c. Drücken Sie die Auswurftaste EJECT⏏ nochmals, um die CD-Lade zu schließen. Die Wiedergabe einer Disc startet automatisch.
13. MP3 LINK (MP3-Anschluss): Benutzen Sie den MP3-Anschluss MP3 LINK, um ein externes Audiogerät mit einem Audio-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) an das CD-Micro-System anzuschließen.
14. IR (Fernbedienungssensor): Richten Sie die mitgelieferte Fernbedienung auf diesen Sensor aus. Halten Sie den Fernbedienungssensor frei. Bedecken oder verstellen Sie auf keinen Fall den Fernbedienungssensor mit irgendwelchen Gegenständen.
15. LCD-Display (Flüssigkristallanzeige): Auf dem Display erscheinen Meldungen über die aktuelle Medienwiedergabe und den aktuellen Radioempfang sowie bzgl. der aktuellen Uhrzeit. Auf dem Display erscheinen ebenfalls die Menüpunkte mit Einstellungsoptionen.
16. CD-Lade: Drücken Sie die Auswurftaste⏏, um die CD-Lade zu öffnen. Legen Sie eine Disc mit der Etikettseite nach oben in die CD-Lade ein. Drücken Sie die Auswurftaste ⏏ nochmals, um die CD-Lade zu schließen. In den meisten Fällen startet die Wiedergabe einer Disc automatisch.

Anmerkungen:

1. Manche Tasten auf der Vorderseite des Gerätes sind multifunktionell. Sie bedienen unterschiedliche Funktionen abhängig davon, ob Sie Ihr CD-Micro-System als CD-Spieler, UKW-Radioempfänger (FM) oder als Wiedergabegerät für externe Audioanlagen, USB-Speicher und Bluetooth-Geräte benutzen.
2. Die Tasten auf der Vorderseite des Gerätes bedienen dieselben Funktionen wie die Fernbedienungstasten.

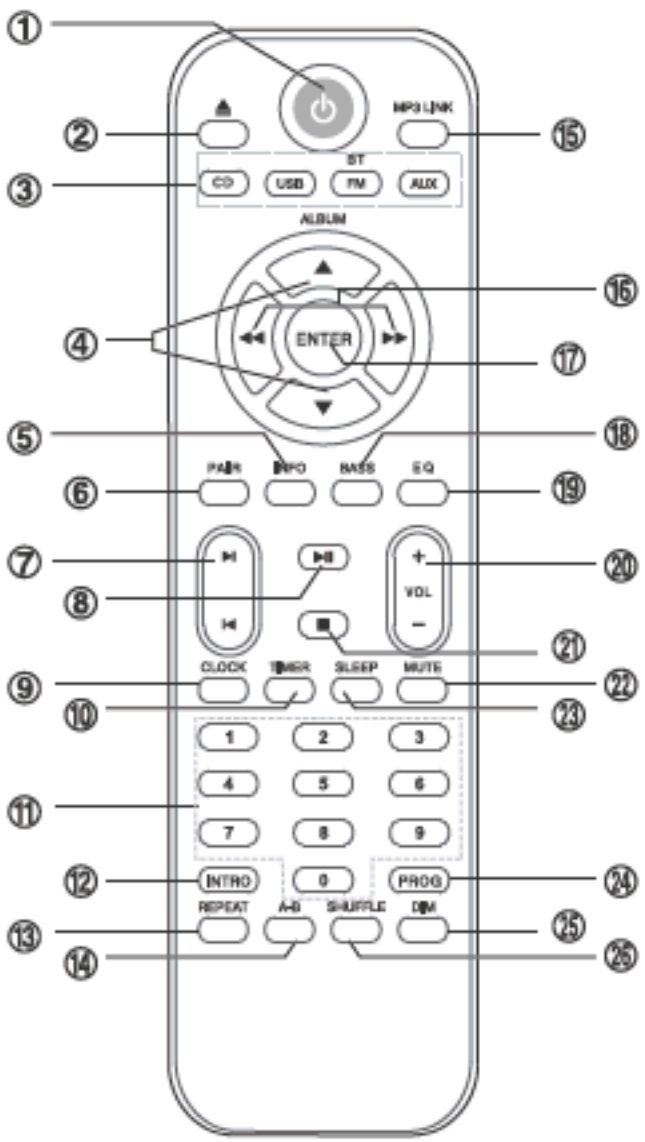
Anschlüsse auf der Rückseite des Gerätes



1. AC~ (Netzkabelanschlussbuchse): Stecken Sie den Netzstecker des mitgelieferten Netzkabels in eine Wandsteckdose (230V-240V, ~ 50/60Hz), um das Gerät mit Strom zu versorgen.
2. SPEAKER OUT R/L (rechter und linker Anschluss für die mitgelieferten Lautsprecher): Benutzen Sie den linken L und den rechten R Lautsprecheranschluss, um die mitgelieferten Lautsprecher am CD-Micro-System anzuschließen.
3. AUX IN L/R (rechter und linker Audio-Hilfseingang): Benutzen Sie den linken L und den rechten R Audio-Hilfseingang, um externe Audio-Geräte am CD-Micro-System anzuschließen.
4. UKW-Antenne: Um das Gerät für UKW-Radioempfang zu nutzen, müssen Sie zuerst die UKW-Antenne vollständig ausfahren. Gegebenenfalls sollten Sie auch die Position der Antenne anpassen, um maximale Signalstärke erreichen zu können.

Fernbedienung

Funktionstasten der Fernbedienung



1. ⏻ STANDBY (Standby-Taste): Drücken Sie die Standby-Taste, um das Gerät ein- und nach Gebrauch auszuschalten (bzw. in den Eco-Standby-Modus zu versetzen).
2. ▲EJECT (Auswurftaste): Drücken Sie die Auswurftaste, um die CD-Lade zu öffnen und zu schließen.
3. CD/USB/FM/BT/AUX (Funktions-Wahltasten):
   a. CD: Drücken Sie die Taste CD, um den CD-Spieler einzuschalten.
   a. USB: Drücken Sie die Taste USB, um die Wiedergabe vom angeschlossenen USB-Gerät zu starten.
   b. FM: Drücken Sie die Taste FM, um das UKW-Radio (FM) einzuschalten.
   c. BT: Drücken Sie die Taste BT, um den Bluetooth-Betriebsmodus einzuschalten.
   d. AUX: Drücken Sie die Taste AUX, um die Wiedergabe vom angeschlossenen externen Audio-Gerät zu starten.

DEUTSCH

4. ▲/▼ (Navigationstasten aufwärts und abwärts):
   a. Drücken Sie bei der Wiedergabe einer CD-Disc die Navigationstaste ▲ oder ▼, um durch das Menü nach oben oder unten zu navigieren und entsprechende Menüpunkte auszuwählen.
   b. Drücken Sie während der Wiedergabe einer MP3-/WMA-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät die Navigationstaste ▲ oder ▼, um den nächsten oder vorherigen Ordner mit Dateien (Titeln) auszuwählen. Das CD-Micro-System startet automatisch die Wiedergabe des ersten Titels des gewählten Ordners.
   c. Wenn Sie die Uhr- oder Weckzeit stellen, drücken Sie die Navigationstaste ▲ oder ▼, um die Stunden- oder Minutenanzahl einzustellen.
5. INFO (Informationstaste): Drücken Sie die Informationstaste, um Statusinformationen über die aktuelle Wiedergabe auf dem Display einzublenden.
6. PAIR (Bluetooth-Kopplungstaste): Drücken Sie die Bluetooth-Kopplungstaste PAIR, um ein Bluetooth-fähiges Gerät mit dem CD-Micro-System zu koppeln. Drücken Sie ebenfalls die Bluetooth-Kopplungstaste PAIR, um ein Bluetooth-Gerät vom CD-Micro-System abzukoppeln.
7. ▶I / I◀ SKIP NEXT/SKIP PREV (Sprungtaste vorwärts/rückwärts)
   a. Drücken Sie während der Disc- oder USB-Wiedergabe die Sprungtaste vorwärts ▶I oder die Sprungtaste rückwärts I◀, um direkt zum nächsten oder vorherigen Titel (Musiktitel, Datei) zu springen.
   b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang (FM) die Sprungtaste vorwärts ▶I oder die Sprungtaste rückwärts I◀, um den nächsten oder vorherigen gespeicherten UKW-Radiosender in der Frequenzskala auszuwählen.
8. ▶II PLAY/PAUSE (Wiedergabe- und Pausetaste):
   a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste ▶II, um die Disc-Wiedergabe zu starten.
   b. Drücken Sie während der Wiedergabe einer CD-, MP3-/WMA-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät die Wiedergabe- und Pausetaste ▶II, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Drücken Sie erneut die Wiedergabe- und Pausetaste ▶II, um die Wiedergabe an der Stelle aufzunehmen, wo sie vorher angehalten wurde.

c. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang (FM) die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II , um einen Radiosendersuchlauf zu starten.

9. CLOCK (Uhrtaste):
   a. Drücken und halten Sie im Standby-Betriebsmodus die Uhrtaste, um das Menü mit den Uhreinstellungen zu öffnen.
   b. Drücken Sie die Uhrtaste, um die aktuelle Uhrzeit auf dem Display einzublenden
10. TIMER (Automatisches Einschalten): Mit der Timertaste TIMER können Sie das CD-Micro-System so einstellen, dass sich das Gerät zu einer bestimmten Tageszeit automatisch einschaltet.
11. ZIFFERNTASTEN (0-9):
   a. Drücken Sie während der Disc-Wiedergabe die Zifferntasten, um die gewünschte Titelnummer einzugeben. Das Gerät springt zum gewählten Titel und startet dessen Wiedergabe. Für zweistellige Nummer drücken Sie beide Ziffern nacheinander.
   b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang die Zifferntasten, um die Speichernummer des gewünschten UKW-Radiosenders einzugeben und auf diese Weise den UKW-Radiosender einzuschalten.
12. INTRO (Intro-Taste): Drücken Sie die Intro-Taste, um die Anfangsfragmente aller Titel der aktuellen Disc nacheinander wiederzugeben. Das CD-Micro-System gibt die ersten 10 Sekunden jedes Titels wieder.
13. REPEAT (Wiederholungstaste): Drücken Sie die Wiederholungstaste, um eine der verfügbaren Wiederholungs- und Wiedergabeoptionen auszuwählen.
14. A-B (Abschnittswiederholungstaste): Drücken Sie während der Wiedergabe einer Disc die Abschnittswiederholungstaste, um einen Titelabschnitt zu markieren und anschließend zu wiederholen.
15. MP3 LINK (MP3-Anschluss-Taste): Drücken Sie die Taste MP3-Anschluss-Taste, um die Wiedergabe vom angeschlossenen externen Audio-Gerät zu starten.
16. ◀◀ / ▶▶ FR/FF (Rück- und Vorspultaste):
   a. Drücken Sie während der Wiedergabe einer CD-Disc oder von einem angeschlossenen USB-Gerät die Rückspultaste ◀◀ oder die Vorspultaste ▶▶, um die aktuell wiedergegebene CD-Disc oder den aktuell wiedergegebene Soundtrack vor- oder zurückzuspulen.

b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang die Rückspultaste ◀◀ oder die Vorspultaste ▶▶, um den automatischen Sendersuchlauf durchzuführen.

17. ENTER (Bestätigungstaste): Drücken Sie die Bestätigungstaste, um einen gewählten Menüpunkt zu aktivieren, eine Einstellung zu bestätigen, oder die Wiedergabe eines gewählten Titels (Musiktitel, Datei) zu starten.
18. BASS (Bassregler): Drücken Sie den Bassregler, um einen der voreingestellten Bass-Effekte zu wählen.
19. EQ (Equalizer-Taste): Drücken Sie die Equalizer-Taste, um einen der folgenden voreingestellten Equalizer-Effekte (Klangeffekte) zu wählen.
20. VOL+/- (Lautstärkeregler):
    a. Drücken Sie die Lautstärketaste +, um die Lautstärke zu erhöhen
    b. Drücken Sie die Lautstärketaste -, um die Lautstärke zu verringern.
21. ■ STOP (Stopptaste): Drücken Sie die Stopptaste, um die Wiedergabe einer Disc zu unterbrechen und zum Diskanfang zurückzukehren.
22. MUTE (Stummschaltungstaste): Drücken Sie während der Wiedergabe einer Disc oder beim Radioempfang die Stummschaltungstaste, um den Ton aus- und wieder einzuschalten.
23. SLEEP (Schlafmodustaste): Benutzen Sie die Schlafmodustaste, um eine Zeitdauer festzulegen, nach der sich das Gerät automatisch ausschaltet.
24. PROG (Programmtaste):
    a. Drücken Sie im Stopp-Betriebsmodus (nachdem Sie die Disc-Wiedergabe mit der Stopp-Taste STOP unterbrochen haben) die Programmtaste, um eine benutzerdefinierte Wiedergabeliste bestehend aus ausgewählten Titeln (Musiktiteln) zu erstellen.
    b. Drücken Sie beim UKW-Radioempfang die Programmtaste, um den gewählten UKW-Radiosender abzuspeichern.
25. DIM (Dimmertaste): Drücken Sie die Dimmertaste, um die Helligkeit der Displayanzeige einzustellen.
26. SHUFFLE (Zufallswiedergabetaste): Drücken Sie die Zufallswiedergabetaste, um die Titel (Musiktitel) in einer zufälligen Reihenfolge wiederzugeben.

Gebrauch der Fernbedienung

1. Mit der Fernbedienung können Sie alle Funktionen des Gerätes aus der Entfernung aktivieren und bedienen.
2. Die Fernbedienungstasten bedienen dieselben Funktionen wie die Tasten auf der Vorderseite des Gerätes.
3. Manche Tasten der Fernbedienung sind multifunktional. Sie bedienen unterschiedliche Funktionen abhängig davon, ob Sie Ihr CD-Micro-System als CD-Spieler, UKW-Radioempfänger (FM) oder als Wiedergabegerät für externe Audioanlagen, USB-Speicher und Bluetooth-Geräte verwenden.
4. Richten Sie die Fernbedienung direkt auf den Fernbedienungssensor auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems aus und nicht auf die angeschlossenen Geräte.
5. Drücken Sie nur eine Taste der Fernbedienung auf einmal.
6. Die Reichweite der Fernbedienung beträgt nicht mehr als 6 Meter bis zum Fernbedienungssensor des Gerätes.
7. Bedecken Sie auf keinen Fall den Fernbedienungssensor auf der Vorderseite des CD-Micro–Systems. Achten Sie bitte darauf, dass sich keine Hindernisse zwischen der Fernbedienung und dem Fernbedienungssensor befinden.
8. Grelles Licht (Sonne oder Kunstlicht) darf nicht direkt auf den Fernbedienungssensor fallen. Grelles Licht kann die Wirksamkeit der Fernbedienung negativ beeinflussen.
9. Hochspannungsgeräte und Geräte, die Hochfrequenzsignale ausstrahlen, können die Arbeitsweise der Fernbedienung negativ beeinflussen. Umgekehrt kann die Fernbedienung die Arbeitsweise dieser Geräte ebenfalls negativ beeinflussen.
10. Verwenden Sie nicht gleichzeitig Fernbedienungen von vielen Geräten, da sie sich gegenseitig negativ beeinflussen können.
11. Bewahren Sie die Fernbedienung nicht an Orten auf, wo sie hohen Temperaturen oder intensiver Feuchtigkeit ausgesetzt wird.
12. Halten Sie die Fernbedienung von Wasser fern.
13. Stellen Sie keine Gegenstände auf die Fernbedienung.

Einsetzen von Batterien

1. Um das Batteriefach zu öffnen, schieben Sie die Batteriefachabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung nach unten.
2. Legen Sie zwei Batterien des Typs AAA ± (R03 oder UM4) in das Batteriefach ein (Batterien sind im Lieferumfang enthalten). Achten Sie bitte darauf, dass die Polung der Batterien ⊕ und ⊖ den Markierungen im Batteriefach + und – entspricht.
3. Schieben Sie anschließend die Batteriefachabdeckung zurück, und zwar so weit, bis sie wieder einrastet.

Anschluss der externen Komponenten und Audio-Geräten

Allgemeine Bemerkungen und Vorsichtsmaßnahmen

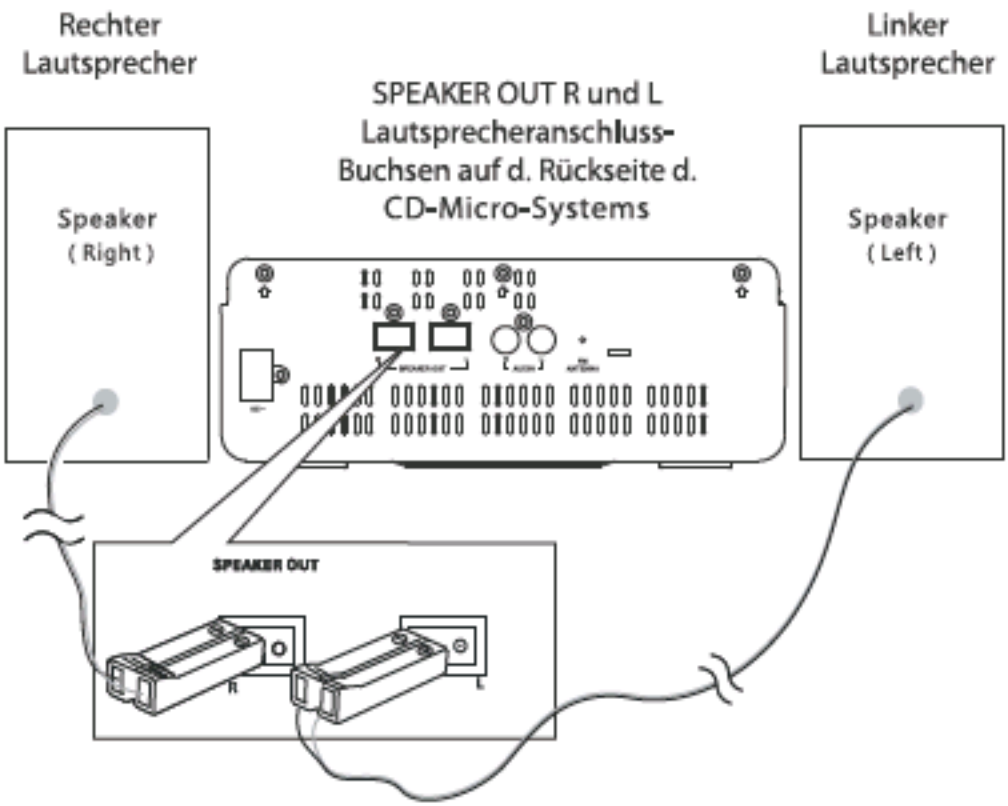
1. Bevor Sie ein externes Gerät oder eine externe Komponente an das CD-Micro-System anschließen, schalten Sie das CD-Micro-System und das externe Gerät bzw. die externe Komponente aus und trennen Sie sie von der Stromversorgung.
2. Befolgen Sie die nachstehenden Verbindungspläne, die Ihnen zeigen wie externe Komponenten und Geräte richtig an das CD-Micro-System angeschlossen werden.
3. Lesen und befolgen Sie sorgfältig die Bedienungsanleitungen von externen Komponenten und Geräten, die an das CD-Micro-System angeschlossen werden sollen.
4. Die Anschlussbuchsen des CD-Micro-Systems befinden sich auf der Rückseite des Gerätes.
5. Wenn Sie externe Geräte oder Komponenten an das CD-Micro-System anschließen, beachten Sie die Farbkodierung von Audio-Kabeln sowie jene entsprechender Buchsen (Ein- und Ausgänge). Die Farbe der Audio-Kabel-Stecker soll mit der Farbe von Ein- und Ausgängen (Buchsen) des CD-Micro-Systems und der angeschlossenen Geräten übereinstimmen.
6. Versperren Sie nicht die Belüftungsöffnungen angeschlossener Geräte und Komponenten. Prüfen Sie, ob die Luft um angeschlossenen Geräte und/oder Komponenten herum frei zirkulieren kann.
7. Verflechten Sie die Audio-Verbindungskabel nicht mit anderen Kabeln oder Leitungen, besonders mit Lautsprecher- oder Netzkabeln. Dies kann Bildstörungen verursachen.

8. Nachdem Sie die externen Komponenten und Geräte an das CD-Micro-System fest und sicher angeschlossen haben, stecken Sie die Netzstecker aller Geräte in die Steckdosen und schalten das CD-Micro-System und die angeschlossenen Geräte und/oder die Komponenten ein.

SPEAKER OUT: Anschluss der mitgelieferten Lautsprecher

Anmerkungen:

1. Für die optimale Tonqualität benutzen Sie die mitgelieferten Lautsprecher.
2. Wenn Sie andere Lautsprecher an das CD-Micro-System anschließen wollen, stellen Sie sicher, dass die Lautsprecher dieselbe oder höhere Impedanz haben als die Mitgelieferten. Für die Einzelheiten sehen Sie das Kapitel mit der technischen Spezifikation.



Um die mitgelieferten Lautsprecher richtig an das CD-Micro-System anzuschließen:

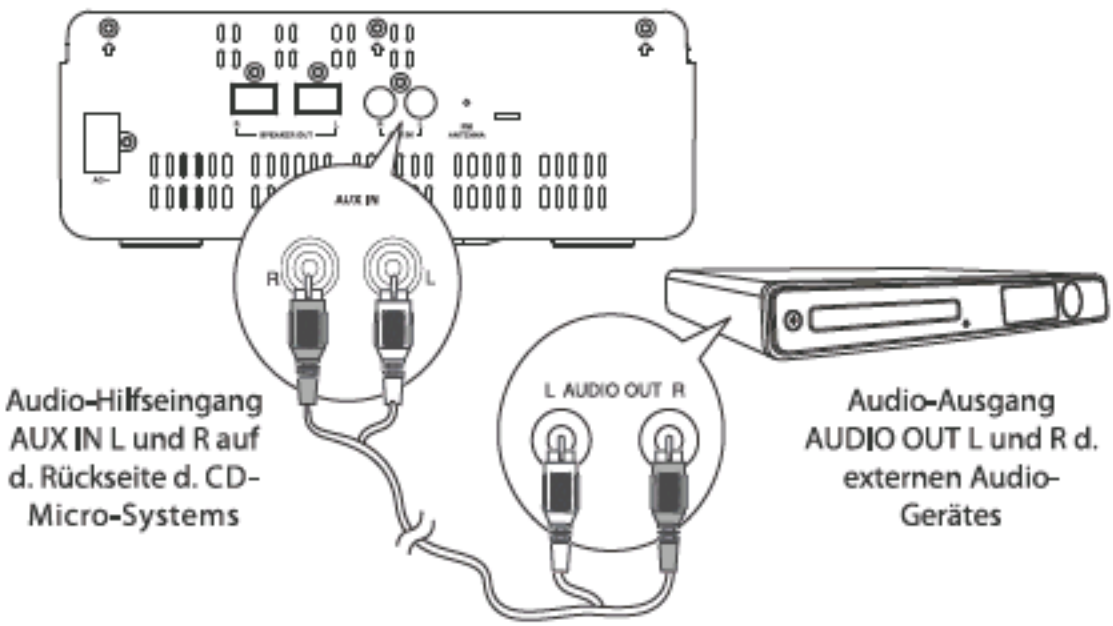
1. Stecken Sie den Stecker des rechten Lautsprechers in die Anschlussbuchse SPEAKER OUT R auf der Rückseite des CD-Micro-Systems.
2. Danach stecken Sie den Stecker des linken Lautsprechers in die Buchse SPEAKER OUT L auf der Rückseite des CD-Micro-Systems.

DEUTSCH

Anmerkung:
Das schwarze Lautsprecherkabel schließen Sie an die schwarze Lautsprecherklemme an. Das weiß markierte Lautsprecherkabel schließen Sie an die rote Lautsprecherklemme an.

AUX IN: Anschluss eines externen Audio-Gerätes

Sie können den Audio-Hilfseingang AUX IN auf der Rückseite des CD-Micro-Systems dafür verwenden, um eine externe Audio-Anlage/ein externes Audio-Gerät an das CD-Micro-System anzuschließen. Auf diese Weise können Sie das CD-Micro-System als Lautsprechersystem für externe Audio-Geräte nutzen.


AUX IN
R
L
L AUDIO OUT R
Audio-Hilfseingang AUX IN L und R auf d. Rückseite d. CD-Micro-Systems
Audio-Ausgang AUDIO OUT L und R d. externen Audio-Gerätes

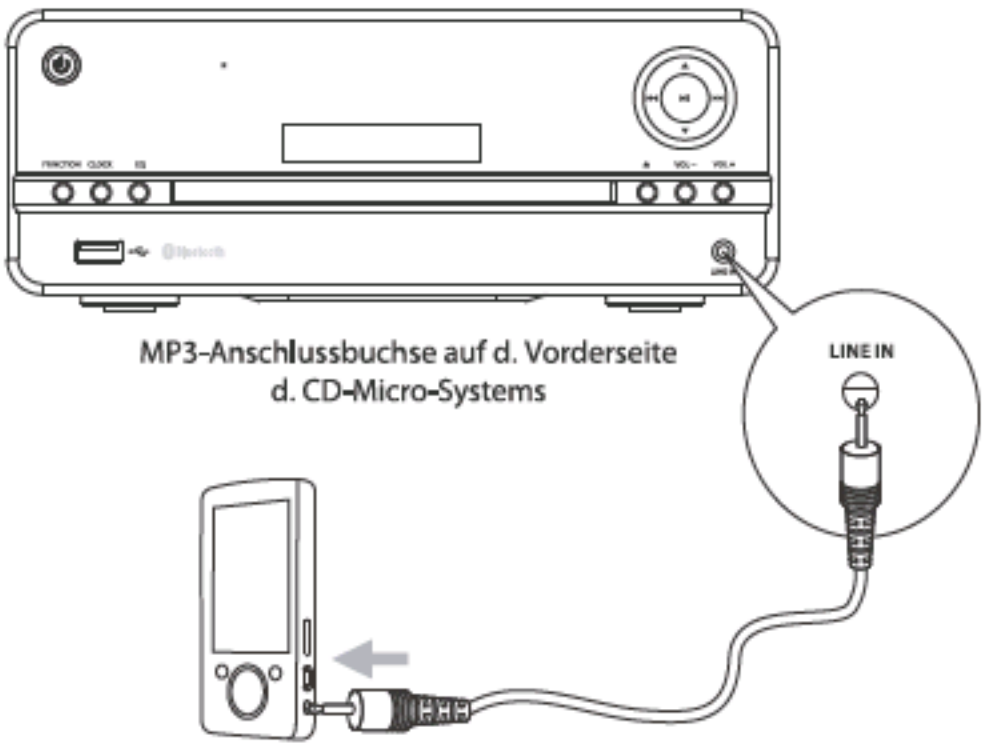
AUX IN: Anschluss eines externen Audio-Gerätes

Um eine externe Audio-Anlage (ein externes Audio-Gerät) an das CD-Micro-System anzuschließen:

1. Verbinden Sie mit einem Cinch-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) die rechte R und linke L Anschlussbuchse des Audio-Hilfseingangs AUX IN auf der Rückseite des Gerätes direkt mit dem entsprechenden Audio-Ausgang AUDIO OUT R und L der externen Audio-Anlage (des externen Audio-Gerätes).
2. Drücken Sie die Fernbedienungstaste AUX IN, um das angeschlossene Audio-Gerät als Tonquelle für das CD-Micro-System auszuwählen.
3. Die Wiedergabe vom angeschlossenen externen Audio-Gerät startet automatisch.

MP3 LINK: Anschluss eines externen Audio-Gerätes

Benutzen Sie den MP3-Anschluss MP3 LINK auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems, um ein externes Audiogerät wie z. B. einen MP3-Player an das Gerät anzuschließen.



MP3-LINK: Anschluss eines Audio-Gerätes

Um ein externes Audiogerät über die MP3-Anschlussbuchse MP3 LINK mit dem CD-Micro-System zu verbinden:

1. Schließen Sie mit einem 3,5mm-Stereo-Minikabel (nicht im Lieferumfang enthalten) ein externes Audio-Gerät an den MP3-Anschluss MP3 LINK auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems an.
2. Drücken Sie die Fernbedienungstaste MP3 LINK, um das angeschlossene Audio-Gerät als Tonquelle für das CD-Micro-System auszuwählen.
3. Die Wiedergabe vom angeschlossenen externen Audio-Gerät startet automatisch.

AC: Netzanschluss

1. **Vorsicht!** Um das Gerät betriebsfähig zu machen, müssen Sie es an die Stromversorgung anschließen. Vor dem Anschluss stellen Sie sicher, dass die Nennspannung des Gerätes (220-240 V, 50/60Hz) den örtlichen Spannungswerten entspricht. Ist dies nicht der Fall, kann das Gerät beschädigt werden. Die Angaben über die Voltspannung des CD-Micro-Systems befinden sich auf dessen Typenschild, das auf der Rück- oder Unterseite des Gerätes zu finden ist.
2. Prüfen Sie bevor Sie das CD-Micro-System einschalten, ob alle externen Komponenten (z. B. die mitgelieferten Lautsprecher) und die externen Audio-Geräte richtig und fest an das CD-Micro-System angeschlossen sind.
3. Danach stecken Sie den Netzstecker des Netzkabels fest und vollständig in die Wechselstromsteckdose, um das Gerät mit Strom zu versorgen.
4. Nachdem Sie das CD-Micro-System an die Stromversorgung angeschlossen haben, können Sie die Systemfunktionen mit den Funktionstasten des Gerätes oder mit den Funktionstasten der Fernbedienung aktivieren und bedienen.

Anmerkung: Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.

Grundlegende Betriebsfunktionen

STANDBY: Gerät ein- und ausschalten

Sie können alle Funktionen des CD-Micro-Systems mit den Funktionstasten des Gerätes oder mit den Funktionstasten der Fernbedienung aktivieren und bedienen wenn das Gerät an die Stromversorgung angeschlossen ist.

Um das CD-Micro-System einzuschalten,

1. Drücken Sie die Standby-Taste STANDBY ⏻ auf der Vorderseite des Gerätes oder auf der Fernbedienung.
2. Nach dem Einschalten wählt das Gerät automatisch den letzten Betriebsmodus, der vor dem letzten Ausschalten aktiv war.

Um das CD-Micro-System nach dem Gebrauch auszuschalten (in den Bereitschaftsbetrieb/Standby-Betriebsmodus zu versetzen),

1. Drücken Sie erneut die Standby-Taste STANDBY ⏻ auf der Vorderseite des Gerätes oder auf der Fernbedienung.

2. Im Bereitschaftsbetrieb (Standby-Betriebsmodus) sind alle Nutzfunktionen deaktiviert. Sie können allerdings jederzeit ohne längeres Warten wieder aktiviert werden. Dafür drücken Sie erneut die Standby-Taste STANDBY.

Anmerkung:
Das Gerät wechselt automatisch in den Standby-Betriebsmodus, wenn sich keine Disc in der CD-Lade befindet, kein Audio-Gerät angeschlossen ist, oder die Wiedergabe angehalten/unterbrochen wurde und danach kein Vorgang innerhalb der folgenden 15 Minuten erfolgt ist.

FUNCTION: Wahl des Betriebsmodus

Da Sie Ihr CD-Micro-System als CD-Player, UKW-Radioempfänger und Wiedergabegerät für die angeschlossenen Audio-, USB- und Bluetooth-Geräte verwenden können, müssen Sie immer den richtigen Betriebsmodus entsprechend dieser Nutzungsmöglichkeiten wählen. Andernfalls ist beispielsweise die Wiedergabe einer CD oder der Radioempfang nicht möglich.

Um den gewünschten Betriebsmodus für das CD-Micro-System auszuwählen:

1. Drücken Sie eine der folgenden Fernbedienungstasten:
   a. CD: Drücken Sie die Taste CD, um den CD-Spieler einzuschalten.
   e. USB: Drücken Sie die Taste USB, um die Wiedergabe vom angeschlossenen USB-Gerät zu starten.
   f. FM: Drücken Sie die Taste FM, um das UKW-Radio (FM) einzuschalten.
   g. BT: Drücken Sie die Taste BT, um den Bluetooth-Betriebsmodus einzuschalten.
   h. AUX: Drücken Sie die Taste AUX, um die Wiedergabe vom an den Eingang AUX IN angeschlossenen externen Audio-Gerät zu starten.
   i. MP3 LINK: Drücken Sie die Taste MP3 LINK, um die Wiedergabe des an den MP3-Anschluss MP3 LINK angeschlossenen externen Audio-Geräts zu starten.
2. Sie können ebenfalls den gewünschten Betriebsmodus mit dem Funktionswahlschalter FUNCTION auf der Vorderseite des Gerätes anwählen.

Zeiteinstellungen

CLOCK: Uhrzeit stellen

Ihr CD-Micro-System ist mit einer eingebauten Uhr ausgestattet, welche die aktuelle Uhrzeit auf dem Display anzeigt.

Um die Uhrzeit manuell einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken und halten Sie im Standby-Betriebsmodus die Uhrtaste CLOCK, um das Zeiteinstellungsmenü zu öffnen. Auf dem Display erscheint und blinkt die Uhrzeitanzeige.
2. Drücken Sie die Navigationstaste ▲ oder ▼, um die gewünschte Stundenzahl einzustellen.
3. Danach drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER oder die Uhrtaste CLOCK, um die Stundeneinstellung zu bestätigen. Auf dem Display erscheint und blinkt die Minutenanzeige.
4. Drücken Sie die Navigationstaste ▲ oder ▼, um die gewünschte Minutenzahl einzustellen.
5. Danach drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER oder die Uhrtaste CLOCK, um die Minuteneinstellung zu bestätigen. Die eingebaute Uhr beginnt nun zu laufen. Die Sekunden werden von 0 gezählt.

Anmerkungen:

1. Die Betriebszeit zur Einstellung eines jeden Schrittes beträgt nicht länger als 15 Sekunden. Wenn nach Ablauf dieser Zeit keine Einstellung durchgeführt wurde, kehrt das Display zur Originalanzeige zurück.
2. Wenn es zum Stromausfall kommt oder das Gerät von der Stromversorgung getrennt wird, werden die aktuellen Uhrzeiteinstellungen gelöscht.

Um die aktuelle Zeit auf dem Display einzublenden:

1. Drücken Sie die Uhrtaste CLOCK. Die aktuelle Uhrzeit wird auf dem Display eingeblendet.
2. Warten Sie ein paar Sekunden ab. Das Display kehrt zur Originalanzeige zurück.

TIMER: Automatisches Einschalten

Mit der Timertaste TIMER können Sie das CD-Micro-System so einstellen, dass sich das Gerät zu einer bestimmten Tageszeit automatisch einschaltet. Im Standby-Modus können Sie die Timer-Einstellungen nutzen, um die genaue Uhrzeit des automatischen Einschaltens einzugeben. Der Timer (Zeitschaltuhr) funktioniert nur fehlerfrei, wenn die Geräteuhr richtig eingestellt ist.

1. Drücken und halten Sie im Standby-Betriebsmodus die Timertaste TIMER für ca. 2 Sekunden.
2. Danach sollen Sie jenen Betriebsmodus einstellen, in welchem sich das CD-Micro-System nach dem automatischen Einschalten befinden soll. Drücken Sie hierfür die Navigationstasten aufwärts ▲ und abwärts ▼. Wenn Sie eine der Navigationstasten drücken, wählen Sie immer wieder zwischen folgenden Betriebsmodusoptionen: DISC (Disc-Wiedergabe), USB (Wiedergabe vom angeschlossenen USB-Gerät) und TUNER (Einschalten des UKW-Radios).
3. Haben Sie den gewünschten Betriebsmodus gewählt, drücken Sie die Timertaste TIMER. Die Lautstärkeanzeige blinkt auf dem Display. drücken Sie die Navigationstasten aufwärts ▲ und abwärts ▼, um die Lautstärke einzustellen.
4. Haben Sie die Lautstärke eingestellt, drücken Sie die Timertaste TIMER. Die Stundenanzeige blinkt auf dem Display. Drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲ oder abwärts ▼, um die Stundenzahl einzustellen.
5. Haben Sie die Stundenzahl eingestellt, drücken Sie die Timertaste TIMER. Die Minutenanzeige blinkt auf dem Display. Drücken Sie die Navigationstaste aufwärts ▲ oder abwärts ▼, um die Minutenzahl einzustellen.
6. Drücken Sie danach erneut die Timertaste TIMER, um die Eingaben zu bestätigen.
7. Drücken Sie wiederholt die Timertaste TIMER, um die Einstellungen des täglichen Einschaltens ein- und auszuschalten.

Anmerkung: Die Betriebszeit zur Einstellung eines jeden Schrittes beträgt nicht länger als 15 Sekunden. Wenn nach Ablauf dieser Zeit keine Einstellung durchgeführt wurde, kehrt das Display zur Originalanzeige zurück.

SLEEP: Schlaffunktion

Mit der Schlaffunktion SLEEP können Sie ein Zeitintervall einstellen, nach welchem sich das Gerät im Wiedergabemodus automatisch ausschaltet. Haben Sie den Timer für das automatische Ausschalten eingestellt, können Sie z. B. bei Musik einschlafen und das CD-Micro-System wird sich nach ein paar Minuten automatisch ausschalten, anstatt die ganze Nacht weiterzuspielen.

Um den Zeitabschnitt für das automatische Ausschalten des Gerätes einzustellen:

1. Drücken Sie die Schlafmodustaste SLEEP wiederholt, bis Sie das gewünschte Zeitintervall in Minuten ausgewählt haben, nach welchem sich das Gerät automatisch ausschaltet.
2. Bei jedem Drücken der Schlafmodustaste SLEEP wählen Sie eine andere Minutenzahl aus, nach deren Ablauf das CD-Micro-System automatisch ausschaltet.
3. Ist der Schlafmodus SLEEP aktiv, erscheint die Meldung $_{z}z^{Z}$ auf dem Display. Die Lautstärke wird allmählich verringert, bis das Gerät letztendlich ganz ausschaltet.

Um die Zeit des automatischen Ausschaltens zu überprüfen:

1. Drücken Sie die Schlafmodustaste SLEEP einmal.
2. Auf dem Display erscheint die verbleibende Restzeit bis zum automatischen Ausschalten.
3. Warten Sie ein paar Sekunden bis die Displayanzeige wieder zum vorherigen Zustand zurückkehrt.

Um das automatische Ausschalten zu löschen:

1. Drücken Sie die Schlafmodustaste SLEEP wiederholt bis die Meldung 00 auf dem Bildschirm erscheint.
2. Die Meldung $_{z}z^{Z}$ verschwindet vom Display.

Toneinstellungen

VOL+/-: Einstellung der Lautstärke

Während der Wiedergabe einer Disc oder von einem angeschlossenen USB- bzw. Audio-Gerät:

1. Drücken Sie den Lautstärkeregler VOL+, um die Lautstärke zu erhöhen.

2. Drücken Sie den Lautstärkeregler VOL-, um die Lautstärke zu verringern.

EQ: Einstellungen der Equalizer-Effekte (Klangeffekte)

1. Drücken Sie die Equalizer-Taste EQ, um einen der folgenden voreingestellten Equalizer-Effekte (Klangeffekte) zu wählen.
2. Es stehen Ihnen folgende Equalizer-Effekte zur Verfügung: FLAT (neutral), POP (Pop-Musik), CLASSIC (Klassische Musik), ROCK (Rock-Musik) oder JAZZ (Jazz-Musik).
3. Jedes Mal wenn Sie die Equalizer-Taste EQ drücken, wählen Sie einen anderen Equalizer-Effekt (Klangeffekt).

BASS: Klangeffekt der Super-Bässe

1. Drücken Sie den Bassregler BASS, um einen der voreingestellten Bass-Effekte zu wählen.
2. Es stehen Ihnen folgende Bass-Effekte zur Verfügung: Bass 1, Bass 2 oder Bass 3.
3. Jedes Mal wenn Sie den Bassregler BASS drücken, wählen Sie einen anderen Bass-Effekt (Klangeffekt).

MUTE: Stummschaltung

1. Drücken Sie während der Wiedergabe einer Disc oder beim UKW-Radioempfang (FM) die Stummschaltungstaste MUTE, um den Ton auszuschalten.
2. Drücken Sie erneut die Stummschaltungstaste MUTE oder betätigen Sie einen der Lautstärkeregler VOL+ oder VOL-, um den Ton wieder einzuschalten.

DIM: Einstellen der Display-Helligkeit

Das LCD-Display des CD-Micro-Systems ist mit einer einstellbaren Hintergrundbeleuchtung ausgestattet. Drücken Sie wiederholt die Dimmertaste DIM, um die gewünschte Stufe der Display-Helligkeit einzustellen.

Medienwiedergabe

Wiedergabe der CD-Discs

CD-Disc-Wiedergabe starten, anhalten und beenden

Sie können Ihr CD-Micro-System als CD-Player nutzen, um damit sowohl kommerziell erworbene CDs (Original-CDs), als auch selbst erstellte CD-RW-Discs wiederzugeben.

Um eine CD-Disc wiederzugeben:

1. Um die CD-Lade zu öffnen, drücken Sie die Auswurftaste EJECT ⏏ auf der Vorderseite des Gerätes oder auf der Fernbedienung.
2. Legen Sie anschließend eine CD-Disc vorsichtig mit der Etikettseite nach oben in die CD-Lade. Versuchen Sie niemals die Disc gewaltsam einzustecken. Dies kann die Disc und das Gerät beschädigen. Drücken Sie die Auswurftaste EJECT ⏏ nochmals, um die CD-Lade zu schließen.
3. Das CD-Micro-System erkennt und liest Discs automatisch, nachdem Sie die CD-Lade geschlossen haben. Die Wiedergabe startet automatisch. Sollte die Wiedergabe nicht automatisch starten, drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ auf der Vorderseite des Gerätes oder auf der Fernbedienung.
4. Alle Titel (Musiktitel) auf der CD werden der Reihe nach, beginnend ab dem ersten Titel (Musiktitel) wiedergegeben.
5. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ auf der Vorderseite des Gerätes oder der Fernbedienung, um die Wiedergabe vorläufig anzuhalten. Drücken Sie erneut die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯ , um die Wiedergabe an der Stelle wiederaufzunehmen, wo sie vorher angehalten wurde.
6. Drücken Sie die Stopptaste STOP ■ der Fernbedienung, um die Disc-Wiedergabe zu unterbrechen und zum Diskanfang zurückzukehren. Warten Sie ein paar Sekunden, damit sich die CD-Disc im Gerät nicht mehr dreht. Haben Sie die Disc-Wiedergabe beendet:
   a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ⏯, um die Wiedergabe vom Diskanfang der Reihe nach zu starten.
   b. Drücken Sie die Auswurftaste EJECT ⏏ auf der Vorderseite des Gerätes oder der Fernbedienung, um die CD-Lade zu öffnen und die Disc zu entfernen.

Anmerkungen:

1. Warten Sie ab, bis das Gerät die Disc in der CD-Lade vollständig eingelesen hat. Unternehmen Sie erst dann weitere Schritte. Nur auf diese Weise können Sie eine gute Leistung des Gerätes sicherstellen.

2. Stellen Sie bevor Sie die CD-Lade öffnen sicher, dass die Disc zum Stillstand gekommen ist.
3. Öffnen Sie auf keinen Fall die CD-Lade während der Wiedergabe einer Disc. Wollen Sie die Wiedergabe beenden und die Disc aus der CD-Lade entfernen, drücken Sie zuerst die Stopptaste STOP. Erst danach öffnen Sie die CD-Lade und entfernen Sie die Disc.
4. Das Gerät geht automatisch in den Standby-Betriebsmodus, wenn sich keine Disc in der CD-Lade befindet oder die Wiedergabe angehalten/unterbrochen wurde und danach kein weiterer Vorgang innerhalb der nächsten 15 Minuten stattfindet.

▶I/I◀ SKIP NEXT/ SKIP PREV: Vorwärts oder rückwärts springen

Um während der Wiedergabe einer CD-Disc vorwärts und rückwärts zu springen und auf diese Weise schnell den gewünschten Titel (Musiktitel) zu finden:

1. Drücken Sie die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ▶I oder die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV I◀ auf der Fernbedienung oder die entsprechenden Sprungtasten ▶▶I und I◀◀ auf der Vorderseite des Gerätes, um zur nächsten oder vorherigen Datei (Musiktitel) zu springen.
2. Jedes Mal wenn Sie die Sprungtaste drücken, springen Sie zum nächsten oder vorherigen Titel (Musiktitel). Auf diese Weise können Sie Ihren gewünschten Titel (Musiktitel) schnell finden.

◀◀/▶▶ FR/FF: CD-Disc vor- und rückspulen

Um während der Wiedergabe den aktuellen Titel vor- oder zurückzuspulen:

1. Drücken Sie die Fernbedienungstaste FR◀◀ oder FF▶▶.
2. Jedes Mal wenn Sie eine der Fernbedienungstasten ◀◀/▶▶ drücken, beschleunigen Sie die Drehgeschwindigkeit mit der die CD-Disc vor- oder zurückgespult wird.
3. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II oder die Bestätigungstaste ENTER, um zur normalen Wiedergabegeschwindigkeit zurückzukehren.

REPEAT: Wiederholungsoption wählen

Mit der Fernbedienungstaste REPEAT können Sie eine der verfügbaren Wiederholungsoptionen auswählen. Während der Disc-Wiedergabe drücken Sie wiederholt die Fernbedienungstaste REPEAT, um nacheinander alle verfügbaren Wiederholungsoptionen auszuwählen.

A–B: Diskabschnitt markieren und wiederholen

Mit der Abschnittswiederholungstaste A–B können Sie einen bestimmten Abschnitt des aktuell wiedergegebenen Titels (Musiktitels) markieren. Der markierte Abschnitt wird anschließend fortlaufend wiederholt. Um einen Titelabschnitt zu markieren und dann zu wiederholen:

1. Drücken Sie während der Wiedergabe einer CD-Disc die Taste A–B, um den Anfangspunkt des gewählten Abschnitts zu markieren.
2. Drücken Sie danach die Taste A–B erneut, um den Endpunkt des gewählten Abschnitts zu markieren.
3. Das Gerät fängt damit an, den markierten Abschnitt fortlaufend zu wiederholen.

Anmerkung: Die Punkte A und B müssen innerhalb eines Titels (Musiktitels) liegen.

SHUFFLE: Zufallswiedergabe

1. Drücken Sie während der Disc-Wiedergabe die Zufallswiedergabetaste SHUFFLE auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe aller Titel (Musiktitel) der aktuellen Disc in zufälliger Reihenfolge zu starten.
2. Alle Titel (Musiktitel) der aktuellen Disc werden nun in zufälliger Reihenfolge nacheinander wiedergegeben.

ZIFFERNTASTEN (0-9): Titel direkt wählen

1. Während der Wiedergabe einer CD-Disc können Sie direkt die Nummer des gewünschten Titels (Musiktitels) mithilfe der Zifferntasten (0-9) eingeben.
2. Das Gerät geht zur gewählten Soundtrack (Musiktitel) und startet die Wiedergabe von dieser Stelle.
3. Für zweistellige Nummer drücken Sie die beiden Ziffern nacheinander.

▲/▼ NAVIGATIONSTASTEN: Menüpunkt wählen

1. Drücken Sie bei der Wiedergabe einer CD-Disc die Navigationstaste aufwärts ▲ oder abwärts ▼ auf der Fernbedienung oder der Vorderseite des Gerätes, um durch das Menü nach oben oder nach unten zu navigieren um auf diese Weise die gewünschten Menüpunkte auszuwählen (bzw. zu markieren).
2. Haben Sie den gewünschten Menüpunkt markiert, drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER, um die Auswahl zu bestätigen.

ENTER: Eingabe und Auswahl bestätigen

1. Drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER, um einen ausgewählten Menüpunkt zu öffnen.
2. Drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER, um eine ausgewählte Option oder Einstellung zu bestätigen (bzw. zu aktivieren).
3. Gegebenenfalls drücken Sie die Bestätigungstaste ENTER, um einen gewählten Titel (Musiktitel) wiederzugeben.

INTRO: Intro-Funktion

1. Drücken Sie die Intro-Taste INTRO auf der Fernbedienung, um die Anfangsfragmente aller Titel (Musiktitel) der aktuellen Disc nacheinander wiederzugeben.
2. Das CD-Micro-System gibt die ersten zehn Sekunden jedes Titels (Musiktitel) wieder.
3. Drücken Sie erneut die Fernbedienungstaste INTRO, um zum normalen Wiedergabemodus zurückzukehren.

PROG: Wiedergabe programmieren

Mit der Fernbedienungstaste PROG können Sie Ihre persönliche Wiedergabeliste, bestehend aus ausgewählten Titeln (Musiktiteln) erstellen, die anschließend in der von Ihnen bestimmten Reihenfolge wiedergegeben werden.

Um eine persönliche Wiedergabeliste zu erstellen:

1. Gegebenenfalls drücken Sie die Stopptaste STOP ■, um die aktuelle Wiedergabe zu beenden.
2. Drücken Sie im Stopp-Betriebsmodus die Programmtaste PROG, um das Programmmenü zu öffnen. Im Programmmenü können Sie die Nummer der gewählten Titels (Musiktitel) eingeben, um auf diese Weise Ihre persönliche Wiedergabeliste zu erstellen.

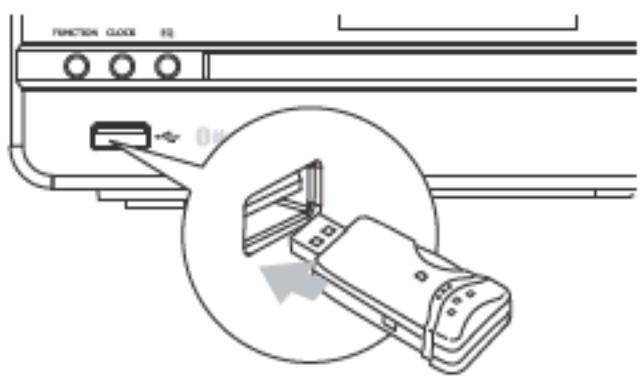
3. Mit den Zifferntasten 0-9 geben Sie die Nummer des gewählten Titels (Musiktitels) ein, den Sie als den ersten Titel zu Ihrer Wiedergabeliste hinzufügen möchten.
4. Drücken Sie die Programmtaste PROG, um die Wahl zu bestätigen.
5. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um weitere Titel (Musiktitel) in der Wiedergabeliste abzuspeichern.
6. Haben Sie Ihre Wiedergabeliste erstellt (alle gewünschten Titel ausgewählt und bestätigt), drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II, um die CD-Disc in der von Ihnen festgelegten Reihenfolge wiederzugeben.
7. Um die programmierte Wiedergabeliste zu ändern oder zu löschen, drücken Sie die Stopptaste STOP ■. Die aktuelle Wiedergabeliste wird gelöscht. Um eine Wiedergabeliste mit neu gewählten Titeln (Musiktiteln) zu erstellen, wiederholen Sie obige Programmierungsschritte.

USB: Wiedergabe vom USB-Gerät

Ihr CD-Micro-System ist mit einem integrierten USB-Port/Anschluss (mit einer USB-Schnittstelle) für USB-Speicher/USB-Geräte (z. B.: USB-Sticks oder MP3-Player) ausgestattet. Sie können einfach einen USB-Speicher an die USB-Schnittstelle anschließen, um die Wiedergabe der sich darauf befindenden MP3-/WMA-Dateien (Musiktitel) zu starten.

Um ein USB-Gerät an die USB-Schnittstelle auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems anzuschließen und zu bedienen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Stecken Sie ein USB-Gerät (einen USB-Speicher) in die USB-Schnittstelle ⇠ auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems.



Anschluss eines USB-Gerätes

2. Drücken Sie die Funktionswahltaste FUNCTION auf der Vorderseite des Gerätes oder die USB-Taste USB auf der Fernbedienung, um den USB-Betriebsmodus (Option USB) für das CD-Micro-System auszuwählen. Das angeschlossene USB-Gerät und die sich darauf befindenden Dateien werden automatisch vom CD-Micro-System erkannt.
3. Drücken Sie die Navigationstasten aufwärts ▲ und abwärts ▼, um den gewünschten Ordner mit Dateien (Musiktiteln) auszuwählen. Das CD-Micro-System startet automatisch die Wiedergabe der ersten Datei (des ersten Musiktitels) des gewählten Ordners.
4. Sie können die USB-Wiedergabe steuern. Dafür:
   a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II auf der Vorderseite des Gerätes oder auf der Fernbedienung, um die USB-Wiedergabe vorläufig anzuhalten. Drücken Sie erneut die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II , um die Wiedergabe an der Stelle wiederaufzunehmen, wo sie vorher angehalten wurde.
   b. Drücken Sie die Stopptaste STOP ■ auf der Fernbedienung, um die USB-Wiedergabe zu unterbrechen. Danach können Sie das USB-Gerät aus der USB-Schnittstelle entfernen.
   c. Drücken Sie die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ▶I oder die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV I◀ auf der Fernbedienung oder die entsprechenden Sprungtasten ▶▶I und I◀◀ auf der Vorderseite des Gerätes, um zur nächsten oder vorherigen Datei (Musiktitel) zu wechseln. Auf diese Weise können Sie Ihre gewünschte Datei (Musiktitel) schnell finden.
   d. Drücken Sie die Fernbedienungstaste FR ◀◀ oder FF ▶▶ , um die USB-Dateien (Musiktitel) vor- oder zurückzuspulen. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II oder die Bestätigungstaste ENTER, um zur normalen Wiedergabegeschwindigkeit zurückzukehren.
5. Mit der Fernbedienungstaste PROG können Sie Ihre persönliche Wiedergabeliste bestehend aus ausgewählten MP3-/WMA-Dateien erstellen. Dazu sehen Sie sich das nächste Kapitel „Wiedergabe der MP3-/WMA-Dateien“ an.

Anmerkungen:

1. Schließen Sie das USB-Gerät direkt an den USB-Port auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems an. Es wird empfohlen, keine Verlängerungskabel zu verwenden. Dies kann die Datenübertragung

DEUTSCH

beinträchtigen und Störungen verursachen. Benutzen Sie auf keinen Fall USB-Verlängerungskabel, die länger als 10 cm sind.

2. Abhängig von Datenmenge sowie Medien- und Datengeschwindigkeit, kann das CD-Micro-System längere Zeit brauchen, um den Medieninhalt einzulesen. Dabei handelt es sich um keine Fehlfunktion.
3. Das CD-Micro-System geht automatisch in den Standby-Betriebsmodus, wenn kein USB-Gerät an die USB-Schnittstelle angeschlossen ist oder die Wiedergabe angehalten/unterbrochen wurde und danach keine Eingabe innerhalb der folgenden 15 Minuten stattfindet.
4. Entfernen Sie das USB-Gerät aus der USB-Schnittstelle nach dem Ausschalten des CD-Micro-Systems.

Wiedergabe der MP3-/WMA-Dateien

Mit Ihrem CD-Micro-System können Sie problemlos MP3- und WMA- Dateien wiedergeben, die sich auf einer CD-R-/RW-Disc oder auf einem USB-Speicher (USB-Gerät) befinden.

Um MP3- oder WMA-Dateien wiederzugeben:

1. Legen Sie eine CD-R-/RW-Disc in die CD-Lade ein oder schließen Sie einen USB-Speicher am USB-Port auf der Vorderseite des CD-Micro-Systems an.
2. Abhängig vom Medium der MP3-/WMA-Dateien müssen Sie den entsprechenden Betriebsmodus des CD-Micro-Systems auswählen. Drücken Sie dazu die Fernbedienungstaste CD, wenn sich die MP3-/WMA-Dateien auf einer Disc befinden, oder die Fernbedienungstaste USB, wenn Sie ein USB-Gerät mit MP3-/WMA-Dateien an das CD-Micro-System angeschlossen haben. Wahlweise können Sie die Funktionswahltaste FUNCTION auf der Vorderseite des Gerätes drücken, bis Sie den entsprechenden Betriebsmodus (CD oder USB) ausgewählt haben.
3. Drücken Sie die Navigationstasten aufwärts ▲ und abwärts ▼, um den gewünschten Ordner mit MP3-/WMA-Dateien zu auswählen. Das CD-Micro-System startet automatisch die Wiedergabe der ersten Datei des gewählten Ordners.
4. Sie können die Wiedergabe der MP3-/WMA-Dateien steuern. Dafür:
   a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II auf der Vorderseite des Gerätes oder der Fernbedienung, um die Wiedergabe vorläufig anzuhalten. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste

PLAY/PAUSE ▶II nochmals, um die Wiedergabe an der Stelle wiederaufzunehmen, an welcher sie vorher angehalten wurde.

b. Drücken Sie die Stopptaste STOP ■ auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe zu unterbrechen. Danach können Sie die Disc aus der CD-Lade oder das USB-Gerät der USB-Schnittstelle entnehmen.

c. Drücken Sie die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ▶I oder die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV I◀ auf der Fernbedienung oder die entsprechenden Sprungtasten ▶▶I und I◀◀ auf der Vorderseite des Gerätes, um zur nächsten oder vorherigen Datei zu springen. Auf diese Weise können Sie Ihre gewünschte Datei (Musiktitel) schnell finden.

5. Mit der Fernbedienungstaste PROG können Sie Ihre persönliche Wiedergabeliste bestehend aus ausgewählten Dateien erstellen, welche anschließend in der von Ihnen bestimmten Reihenfolge wiedergegeben werden. Um eine persönliche Wiedergabeliste zu erstellen:

a. Gegebenenfalls drücken Sie die Stopptaste STOP ■, um die aktuelle Wiedergabe zu beenden.

b. Drücken Sie im Stopp-Betriebsmodus die Programmtaste PROG, um das Programmmenü zu öffnen. Im Programmmenü können Sie die Nummer der gewählten Dateien eingeben und auf diese Weise Ihre persönliche Wiedergabeliste erstellen.

c. Mit den Zifferntasten 0-9 geben Sie die Nummer der gewählten Datei ein, die Sie als Erste Ihrer Wiedergabeliste hinzufügen wollen.

d. Drücken Sie die Programmtaste PROG, um die Auswahl zu bestätigen.

e. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um weitere Dateien in der Wiedergabeliste abzuspeichern.

f. Haben Sie Ihre Wiedergabeliste erstellt (alle gewünschten MP3-/WMA-Dateien ausgewählt und bestätigt), drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II, um die Wiedergabe der ausgewählten Titel zu starten.

g. Um die programmierte Wiedergabeliste zu ändern oder zu löschen, drücken Sie die Stopptaste STOP ■. Die aktuelle Wiedergabeliste wird gelöscht. Um eine Wiedergabeliste mit neu gewählten Dateien zu erstellen, wiederholen Sie obige Programmierungsschritte.

BLUETOOTH: Bluetooth-fähige Geräte anschließen und bedienen

Verbindungsaufbau (Pairing) mit einem externen Bluetooth-Gerät

Ihr CD-Micro-System ist mit einer Bluetooth-Schnittstelle ausgestattet, um ein externes Bluetooth-fähiges Audio-Gerät anzuschließen und dessen Inhalt wiederzugeben. Dank der Bluetooth®-Funktechnologie für drahtlose Tonübertragung können Sie die Musik von Ihrem Bluetooth®-fähigen Mobiltelefon oder einem anderen Bluetooth-Gerät über das CD-Micro-System wiedergeben.

Wenn Sie zum ersten Mal ein Bluetooth-fähiges Gerät an das CD-Micro-System anschließen, müssen Sie zwischen den beiden Geräten eine Verbindung (Pairing) aufbauen. Diese Verbindung (Pairing) soll nur einmal hergestellt werden, weil das CD-Micro-System die Zugangsdaten Ihres Bluetooth-fähigen Gerätes speichert und es dadurch bei den folgenden Verbindungen problemlos erkennt.

Um eine Bluetooth-Verbindung zwischen dem CD-Micro-System und einem Bluetooth-fähigen Gerät herzustellen:

1. Schalten Sie den Bluetooth-Betriebsmodus Ihres externen Bluetooth-Gerätes ein. Das externe Gerät startet automatisch die Suche nach der Bluetooth-Schnittstelle des CD-Micro-Systems.
2. Drücken Sie die Funktionswahltaste FUNCTION auf der Vorderseite des Gerätes oder die Fernbedienungstaste BT, um den Bluetooth-Betriebsmodus BT für das CD-Micro-System auszuwählen. Auf dem Display erscheint die Meldungen BLU T und danach NO BT, wenn kein Bluetooth-Gerät an das CD-Micro-System angeschlossen ist.
3. Drücken und halten Sie die Fernbedienungstaste PAIR für einige Sekunden, um das Kopplungsvorfahren (Pairing) mit dem externen Bluetooth-Gerät zu starten. Auf dem Display erscheint die Meldung PAIRING.
4. Ist die Kopplung (Pairing) erfolgreich, erscheint das CD-Micro-System als Option MC CD60e in der Kopplungsliste (im Menü) Ihres externen Bluetooth-Gerätes.
5. Wählen und aktivieren Sie die Option (den Menüpunkt) MC CD60e der Kopplungsliste Ihres externen Bluetooth-Gerätes. Wenn Sie dazu aufgefordert werden, geben Sie den Verbindungscode „0000" ein.
6. Wurde das externe Bluetooth-Gerät erfolgreich mit dem CD-Micro-System gekoppelt, erscheint erneut die Meldung BLU T auf dem Display.

7. Um die Bluetooth-Verbindung zu beenden, schalten Sie den Bluetooth-Betriebsmodus Ihres externen Bluetooth-Gerätes aus oder wählen Sie einen anderen Betriebsmodus des CD-Micro-Systems. Sie können ebenfalls das externe Bluetooth-Gerät außerhalb der Reichweite des CD-Micro-Systems bringen, um die Bluetooth-Verbindung zu beenden.

Anmerkungen:

1. Drücken Sie die Fernbedienungstaste PAIR für ein paar Sekunden, wenn das CD-Micro-System mit einem Bluetooth-Gerät verbunden ist. Das CD-Micro-System beendet die aktuelle Verbindung mit dem Bluetooth-Gerät und kehrt in den Kopplungsmodus zurück. Danach können Sie ein anderes Bluetooth-Gerät an das CD-Micro-System anschließen.
2. Wenn innerhalb von zwei Minuten nach dem Einschalten des Bluetooth-Betriebsmodus kein externes Bluetooth-Gerät mit dem CD-Micro-System gekoppelt wird, startet das CD-Micro-System automatisch die Suche nach vorherigen Bluetooth-Verbindungen.
3. Wenn Sie das externe Bluetooth-Gerät außerhalb der Betriebsreichweite des CD-Micro-Systems bringen, wird die Verbindung unterbrochen. Hindernisse zwischen dem CD-Micro-System und dem externen Bluetooth-Gerät können die Betriebsreichweite deutlich verringern.
4. Wenn Sie das externe Bluetooth-Gerät wieder in die Reichweite des CD-Micro-Systems bringen, stellen Sie sicher, dass beide Geräte auch tatsächlich wieder gekoppelt sind. Sind sie verbunden, erscheint die Meldung BLU T auf dem Display. Wenn keine Bluetooth-Verbindung besteht, erscheint die Meldung NO BT auf dem Display. Um die Bluetooth-Verbindung wiederherzustellen, wiederholen Sie das Kopplungsverfahren wie oben beschrieben.
5. Das CD-Micro-System geht automatisch in den Standby-Betriebsmodus, wenn kein externes Bluetooth-Gerät angeschlossen wird oder die Wiedergabe angehalten/unterbrochen wurde und danach keine Eingabe innerhalb der folgenden 15 Minuten stattfindet.
6. Bevor Sie ein externes Bluetooth-Gerät an das CD-Micro-System anschließen, machen Sie sich mit den Bluetooth-Möglichkeiten Ihres externen Gerätes vertraut.
7. Es wird nicht gewährleistet, dass das CD-Micro-System mit allen Bluetooth-Geräten kompatibel ist.

Musik vom Bluetooth-Gerät hören

Wenn das angeschlossene externe Bluetooth-Gerät das A2DP-Protokol (Advanced Audio Distribution Profile) unterstützt, können Sie Musik vom Speicher des Bluetooth-Gerätes über das CD-Micro-System anhören.

Wenn das angeschlossene externe Bluetooth-Gerät das AVRCP-Protokol (Audio Video Remote Control Profile) unterstützt, können Sie die Fernbedienung des CD-Micro-Systems ebenfalls dafür verwenden, um Musik vom Speicher des Bluetooth-Gerätes wiederzugeben und die Wiedergabe zu steuern.

Um die Musik von einem Bluetooth-Gerät zu hören:

1. Stellen Sie die Verbindung (Pairing) zwischen dem externen Bluetooth-Gerät und dem CD-Micro-System her (wie oben beschrieben).
2. Starten Sie die Musikwiedergabe vom angeschlossenen externen Bluetooth-Gerät wenn es das A2DP-Protokol unterstützt.
3. Nutzen Sie die Fernbedienung des CD-Micro-Systems zur Steuerung der Wiedergabe, wenn das angeschlossene externe Bluetooth-Gerät das AVRCP-Protokol unterstützt.
    a. Drücken Sie die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II, um die Wiedergabe vorläufig anzuhalten. Drücken Sie erneut die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II , um die Wiedergabe an der Stelle wiederaufzunehmen, an welcher sie zuvor angehalten wurde.
    a. Drücken Sie die Sprungtaste vorwärts SKIP NEXT ▶I oder die Sprungtaste rückwärts SKIP PREV I◀ , um zur nächsten oder vorherigen Datei zu wechseln. Auf diese Weise können Sie Ihre gewünschte Datei (Musiktitel) schnell finden.

FM: Bedienung des UKW-Radios

Radio-Betriebsmodus wählen

Sie können Ihr CD-Micro-System als UKW- Radio (FM) benutzen. Um den Radio-Betriebsmodus (FM) zu wählen (einzuschalten):

1. Drücken Sie die Fernbedienungstaste FM oder die Funktionswahltaste FUNCTION auf der Vorderseite des Gerätes und wählen Sie den Betriebsmodus FM aus.
2. Um einen guten UKW-Radioempfang zu haben, fahren Sie die UKW-Antenne auf der Rückseite des Gerätes vollständig aus.
3. Nachdem Sie zum ersten Mal das UKW-Radio (FM) eingeschaltet haben, sollen Sie einen Sendersuchlauf durchführen, um dadurch UKW-Radiosender finden zu können und abzuspeichern.

◀◀/▶▶UKW-Sendersuchlauf

Um einen Sendersuchlauf durchzuführen:

1. Wählen Sie den Radio-Betriebsmodus (FM) wie oben beschrieben.
2. Drücken Sie die Fernbedienungstasten ◀◀/▶▶, um einen automatischen Sendersuchlauf abwärts und aufwärts in der Frequenzskala zu starten.
3. Wird ein UKW-Radiosender gefunden, hält der Sendersuchlauf automatisch an.
4. Wahlweise können Sie die Navigationstasten aufwärts ▲ und abwärts ▼ auf der Vorderseite des Gerätes drücken, um einen manuellen Sendersuchlauf in der Frequenzskala aufwärts oder abwärts durchzuführen.
5. Sie können ebenfalls die Wiedergabe- und Pausetaste PLAY/PAUSE ▶II auf der Vorderseite des Gerätes drücken, um einen UKW-Sendersuchlauf zu starten.

PROG: Radiosender speichern (voreinstellen)

Sie können bis zu 20 UKW-Radiosender als voreingestellt abspeichern.

Um alle verfügbaren Radiosender automatisch zu speichern (voreinzustellen):

1. Drücken und halten Sie die Taste PROG für ca. 2 Sekunden, um die automatische Speicherung zu aktivieren.
2. Alle verfügbaren UKW-Radiosender werden gemäß ihrer Empfangsstärke gespeichert (voreingestellt).

3. Der UKW-Radiosender, der als erster voreingestellt wurde, wird automatisch eingeschaltet.

Um Radiosender manuell abzuspeichern (voreinzustellen):

1. Schalten Sie den gewünschten UKW-Radiosender ein. Drücken Sie anschließend die Taste PROG.
2. Drücken Sie die Sprungtasten ▶I/I◀, um die gewünschte Speichernummer (Speicheradresse) auszuwählen.
3. Drücken Sie erneut die Taste PROG, um den UKW-Radiosender unter der gewählten Speichernummer abzuspeichern.
4. Wiederholen Sie obige Schritte für alle UKW-Radiosender, die im Speicher des CD-Micro-Systems unter den voreingestellten Nummern abgespeichert werden sollen.

▶I/I◀: Voreingestellte UKW-Radiosender auswählen (einschalten)

1. Um einen voreingestellten UKW-Radiosender einzuschalten (wählen), drücken Sie die Sprungtasten ▶I/I◀.
2. Jedes Mal wenn Sie eine der Sprungtasten ▶I/I◀ drücken, wählen Sie eine andere Speichernummer. Auf diese Weise können Sie die voreingestellten UKW-Radiosender wiederfinden.

Fehlerbehebung

Bevor Sie sich mit unserem Service in Verbindung setzen, überprüfen Sie bitte, ob sich der Fehler anhand von untenstehenden Hinweisen beheben lässt. Wenden Sie sich an unseren Service, erst wenn dies nicht der Fall ist.

Störungen werden meistens nicht durch technische Mängel oder Defekte des Gerätes verursacht, sondern durch Bedienungsfehler. Deswegen sind sie oftmals leicht selbst zu beheben.

Die häufigsten Ursachen von Störungen sind:

1. Nicht angeschlossene oder falsch (zu schwach) angeschlossene Stecker (Kabel).
2. Schmutzige oder beschädigte Discs.

Wenn Sie Probleme mit dem Gerät haben, versuchen Sie zuerst folgende Maßnahmen durchzuführen:

1. Überprüfen Sie die Verbindung mit der Stromversorgung. Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel an das Gerät und an die Wandsteckdose richtig und fest angeschlossen ist.

2. Überprüfen Sie, ob das Gerät eingeschaltet ist.
3. Überprüfen Sie, ob die Lautstärke ausreichend hoch eingestellt ist.
4. Überprüfen Sie, ob der richtige Betriebsmodus ausgewählt wurde.

Vorsicht!
Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren oder das Gehäuse zu öffnen. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.

Keine Stromversorgung

1. Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel ordnungsgemäß angeschlossen ist.
2. Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker in der Steckdose festsitzt.
3. Stellen Sie sicher, dass Strom auf der Steckdose ist.
4. Drücken Sie die Standby-Taste ⏻, um das Gerät einzuschalten.

Fernbedienung funktioniert nicht

1. Bevor Sie irgendeine Funktionstaste drücken, wählen Sie die richtige Signalquelle bzw. den richtigen Betriebsmodus aus.
2. Richten Sie die Fernbedienung direkt auf den Fernbedienungssensor des Gerätes aus.
3. Die Fernbedienung ist zu weit vom Fernbedienungssensor entfernt. Verringern Sie die Entfernung zwischen Fernbedienung und Fernbedienungssensor.
4. Stellen Sie sicher, dass die Polung der Batterien den Markierungen im Batteriefach + und – entspricht.
5. Die Batterien sind verbraucht. Ersetzen Sie beide Batterien.

Disc wird nicht wiedergegeben

1. Stellen Sie sicher, dass sich überhaupt eine Disc in der CD-Lade befindet. Wenn sich keine Disc in der CD-Lade befindet, erscheint die Meldung NO DISC auf dem Display.
2. Legen Sie danach eine CD-Disc vorsichtig mit der Etikettseite nach oben in die CD-Lade ein. Versuchen Sie niemals die Disc gewaltsam einzustecken.
3. Warten Sie ca. eine Stunde, bis sich die Feuchtigkeit auf der Linse verflüchtigt hat. Wenn Sie das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung bringen, kann dies Wasserkondensation auf der Laserlinse verursachen und das Gerät funktioniert nicht einwandfrei. Entfernen Sie in diesem Fall die Disc aus der CD-Lade und lassen Sie das Gerät für ca. 1 Stunde eingeschaltet. Danach sollte das Gerät wieder einwandfrei funktionieren.

4. Schalten Sie das Gerät aus und anschließend wieder ein.
5. Wechseln oder reinigen Sie die Disc.
6. Benutzen Sie eine Disc, die finalisiert ist oder eine mit dem System kompatible Disc.

Schlechter Radioempfang

1. Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem CD-Micro-System und Fernseher oder Videorecorder.
2. Fahren Sie die UKW-Antenne vollständig aus.
3. Schließen Sie eine UKW-Außenantenne an das Gerät an.

USB-Gerät wird nicht unterstützt

1. Das USB-Gerät ist nicht kompatibel mit dem CD-Micro-System.
2. Versuchen Sie ein anderes USB-Gerät.

Timer funktioniert nicht

1. Stellen Sie die Uhrzeit richtig.
2. Schalten Sie den Timer ein.

Uhrzeit/Timer funktioniert nicht

1. Die Stromversorgung wurde unterbrochen oder das Netzkabel wurde getrennt.
2. Stellen Sie die Uhrzeit/den Timer.

Gerät funktioniert nicht

Das Gerät ist mit einem Mikrocomputer für Signalverarbeitung und Funktionssteuerung ausgestattet. In seltenen Situationen können starke Störungen, Geräusche aus einer externen Quelle oder statische Elektrizität den Mikrocomputer blockieren. In dem unwahrscheinlichen Fall, dass es zu einer solchen Situation kommt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und warten mindestens fünf Sekunden. Danach stecken Sie den Netzstecker wieder ein. Das CD-Micro-System sollte wieder normal funktionieren.

Technische Spezifikation

Allgemeine

Strombedarf:	AC 220V-240V ~50/60 Hz
Stromverbrauch:	35 W
ECO-Standby-Stromverbrauch:	<0,5 W
Ausgangsleistung RMS:	25W x 2
Harmonische Gesamtverzerrung:	1% (1kHz, 1W)
Audio-Eingangsempfindlichkeit:	500 mV
Frequenzgang:	40Hz – 20 kHz (+/-3dB)
Abstimmbereich:	87,5 – 108,0 MHz
Abmessungen (B x H x T)	
Haupteinheit:	220 x 217 x 86mm
Lautsprecher:	145 x 160 x 245mm

Lautsprecher

Impedanz:	6 Ω
Nennleistung:	25 W

Fernbedienung

Entfernung:	6 m
Winkel:	30°

Die technischen Daten dienen nur als Referenz und können ohne Ankündigung geändert werden.

Standardzubehörteile

Netzkabel:	x 1
Batterien:	x 2
Fernbedienung:	x 1
Bedienungsanleitung:	x 1

EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE)

Produktmarkierung für elektronische und elektrische Geräte gemäß der EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE)

Markierung	**Produktmarkierung für elektronische und elektrische Geräte gemäß den Normen ElektroG und DIN EN 50419**
	Um eine klare Identifizierung des in Deutschland ansässigen Herstellers (einschließlich Quasihersteller/Importeurs) zu gewährleisten, muss eine eindeutige Information über den Hersteller am Produkt folgendermaßen angebracht sein: • BLAUPUNKT Competence Centre Audio, M3 Electronic GmbH, Gutenbergstrasse 5, D-65830 Kriftel, Germany – www.blaupunkt.com • Eingetragenes Warenzeichen: BLAUPUNKT • Eingetragene Firmennummer: DE88461756 Seit dem 24. März 2006 sollen sich außerdem das Produktionsdatum (Monat und Jahr) / Abfalleimersymbol / Information / Stabsymbol auf dem Produkt befinden. Die Markierung soll zugänglich, gut lesbar, haltbar, schwer zu entfernen und untilgbar sein. Wenn auf dem Produkt aufgrund seiner Größe, Funktionalität oder anderer Merkmale keine Markierung angebracht werden kann, muss sie am Produktetikett befestigt werden oder in der Bedienungsanleitung bzw. Garantiekarte des Produkts integriert werden. Wenn keine dieser Möglichkeiten besteht, muss die Markierung auf der Verpackung angebracht werden. Die Abmessungen der Markierung sollen proportional sein. Die Höhe des schwarzen Stabs muss mindestens 1 mm betragen.
Schadstoffverbote seit dem 1. Juli 2006 (Importdatum)	
Seit dem 1. Juli 2006 darf ein Gerät auf dem Markt verkauft werden wenn es folgende Voraussetzungen erfüllt: - Max. 0,1% des Gewichts des homogenen Materials besteht aus: • Blei, Quecksilber, sechswertigem Chrom, polybromiertem Biphenyl (PBB), polybromiertem Diphenylether (PBDE) - Max. 0,01% des Gewichts des homogenen Materials besteht aus: • Kadmium	
Dieses Gerät darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung darf ausschließlich bei lokalen Entsorgern Ihres Wohngebiets erfolgen.	

EG-Konformitätserklärung und Benutzungsbereich

CE

Artikel-Nr.: MC CD 60e

Beschreibung: CD Micro-System mit Bluetooth

Handelsname: Blaupunkt

Zuständige Vertragspartei: M3 Electronic GmbH, Gutenbergstrasse 5, D–65830 Kriftel, Germany.

Blaupunkt Competence Center Audio M3 Electronic GmbH erklärt hiermit, dass das Produkt der Klasse 1 die grundlegenden Anforderungen und die übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG erfüllt.

Dieses Gerät kann in allen EU- und EFTA-Ländern verwendet werden.

Die vollständige Konformitätserklärung erhalten Sie von: info@m3-electronic.de.

Important Safety Instructions

Important Safety Instructions

Caution:

To reduce the risk of electric shock, do not dismantle the product and do not expose the apparatus to rain or moisture. No user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel only.

Explanation of Graphical Symbols:

The lightning flash within an equilateral triangle is intended to alert you to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute an electric shock to a person or persons.

The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert you to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.

To achieve the utmost in enjoyment and performance, and in order to become familiar with its features, please read this manual carefully before attempting to operate this product, this will assure you years of trouble free performance and listening pleasure.

Important Notes

· This safety and operating instruction should be retained for future reference.
· The apparatus should not be exposed to dripping or splashing or placed in a humid atmosphere such as a bathroom.
· Do not install the product in the following areas:
  ◦ Places exposed to direct sunlight or close to radiators
  ◦ On top of other stereo equipment that radiate too much heat
  ◦ Blocking ventilation or in a dusty area
  ◦ Areas where there is constant vibration
  ◦ Humid or moist places.
· Do not place near candles or other naked flames
· Operate the product only as instructed in this manual
· Before turning on the power for the first time, make sure the power adaptor is properly connected.

For safety reasons, do not remove any covers or attempt to gain access to the inside of the product. Refer any servicing to qualified personnel.
Do not attempt to remove any screws, or open the casing of the unit; there are no user serviceable parts inside, refer all servicing to qualified service personnel.

CE **Conformity**

Model number: MC CD 60e
Description: CD Micro System with Bluetooth
Brand name: Blaupunkt
Responsible party: M3 Electronic GmbH
Gutenbergstrasse 5, D-65830 Kriftel. Germany
Hereby, Blaupunkt Competence Center Audio M3 Electronic GmbH, declares that this Class 1 equipment is in compliance with the essential requirement and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.
Letter of conformity can be obtained from info@m3-electronic.de.

Safety Instructions

1. Read Instructions - All the safety and operating instructions must be read before the product is operated.
2. Retain Instructions - The safety and operating instructions should be kept product for future reference.
3. Heed warnings - All warnings on the product and in the operating instructions should be adhered to.
4. Follow instructions - All operating and users' instructions should be followed.
5. Installation - Install in accordance with the manufacturer's instructions.
6. Power sources - This product should be operated only from the type of power source indicated by the marking adjacent to the power cord entry. If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your product dealer or local power company.
7. Grounding or polarization - the product is not required to be grounded. Ensure the plug is fully inserted into the wall outlet or extension cord receptacle to prevent blade or pin exposure. Some versions of the product are equipped with a power cord fitted with a polarized alternating line plug (a plug having one blade wide than the other). This plug will fit onto the power outlet only one way. This is a safety feature. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug should still fail to fit, contact your electrician to replace your obsolete outlet. Do not defeat the safety purpose of the polarized plug. When using an extension power-supply cord or a power-supply cord other than that supplied with the appliance, it should be fitted with the appropriate molded plugs and carry safety approval appropriate to the country of use.
8. Power cord protection - Power-supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on, kinked or pinched by items placed on or against them, paying particular attention to cords from plugs, receptacles and the point where they exit from the product.
9. Overloading - Do not overload wall outlets, extension cords, or multiple sockets, as this can result in a risk of fire or electric shock.
10. Ventilation - The product must be properly ventilated. Do not place the product on a bed, sofa, or other similar surface. Do not cover the product with any items such as tablecloths, newspapers, etc.

11. Heat - The product should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other products, including amplifiers that produce heat. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
12. Water and moisture - To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the product to train, dripping, splashing or excessive moisture such as in a sauna or bathroom. Do not use this product near waterfor example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundry tub, in a wet basement, or near a swimming pool and the like.
13. Object and Liquid Entry - Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltage points or short-circuit parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product. Do not place any object containing liquid on top of the product.
14. Cleaning - Unplug the product from the wall outlet before cleaning. The cabinet of the subwoofer may be cleaned by dusting with a dry cloth. If you wish to use an aerosol cleaning spray, do not spray directly on the cabinet; spray onto the cloth. Be careful not to damage the drive units.
15. Attachments - Do not use attachments not recommended by the product manufactures, as they may cause hazards.
16. Accessories - Do not place this product on an unstable cart, stand, tripod, bracket or table. The product may fall, causing serious injury to a child or adult, and serious damage to the product. Use only with a cart, stand, tripod, bracket or table recommended by the manufacturer or sold with the product. Any mounting of the product should follow the manufacturer's instructions and should use a mounting accessory recommended by the manufacturer.
17. Moving the product - A product and cart combination should be moved with care. Quick stops, excessive force and uneven surfaces may cause the product and cart combination to overturn.
18. Unused periods - The power cord of the appliance should be unplugged from the outlet during lightning storms or when the apparatus is left unused for a long period of time.
19. Servicing - Do not attempt to service this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
20. Please remove the power plug form the main power source or wall power source when not in use. When plugged in to a power source, the system is in standby mode, so the power is not entirely cut off.
21. Replacement parts - When replacement parts are required, ensure the service technician has used replacement parts specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock or other hazards.
22. Mains fuses - For continued protection against fire hazard, use fuses only of the correct type and rating. The correct fuse specification for each voltage range is marked on the product.
23. Do not turn up the volume while listening to a section with very low level inputs or no audio signals. If you do, the speaker may be damaged when a peak level section is suddenly played.

24. The only means of completely disconnecting the product from the power supply is by removing the power cord from the wall outlet or the product. The wall outlet or the power cord entry to the product must remain freely accessible at all times while the product is in use.
25. Try to install the product near a wall socket or extension cord and shall be easily accessible.
26. The highest environmental temperature suitable for this product is 35°C.
27. ESD hints - The product maybe reset or not reset to operation of control due to electrostatic discharge, just switch off and reconnect again, or move the product play on other location.
28. Battery
1).The batteries must not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
2).The batteries should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
3).Battery usage CAUTION-To prevent battery leakage which may result in bodily injury, property damage, or damage to the apparatus:
- Install all batteries correctly, + and – as marked on the apparatus.
- Do not mix batteries (old and new or carbon and alkaline, etc.)
- Remove batteries when the unit is not used for a long time.

ERP2 - (Energy related products) note
This product complies with the European Commission on Ecodesign Directive and its implementing Regulations Energy related products because the unit works with low voltage and current external power supplier. You can reference the regulation on EC No. 1275/2008 for details.
After 15 minutes without any audioinput, the system will automatically enter standby mode. Follow up the instrcutionmanual to assume the function operation.

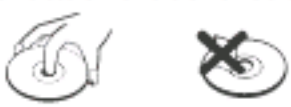
ENGLISH

Warning

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

1.Never use the device unsupervised! Switch off the device whenever you are not using it, even if this only for a short while.
2.The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
3.If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
4.Before operating this system, check the voltage of this system to see if it is identical to the voltage of your local power supply.
5.The unit should not be impeded by covering the ventilation opening with items such newspaper, table-cloths, curtains etc. Make sure there is at least 20 cm of space above and at least 5 cm of space on each side of the unit.

6.The apparatus must not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, must not be placed on the apparatus.
7.To prevent fire or shock hazard, do not expose this equipment to hot places, rain, moisture or dust.
8.Do not locate this unit near any water sources e.g. taps, bathtubs, washing machines or swimming pools. Ensure that you place the unit on a dry, stable surface.
9.Do not place this unit close to a strong magnetic field.
10.Do not place the unit on a amplifier or receiver.
11.Do not place this unit in a damp area as the moisture will affects the life of electric components.
12.If the system is brought directly from a cold to a warm location, or is placed in a very damp room, moisture may condense on the lens inside the player. If this occurred, the system will not operate properly. Please leave the system turned on for about an hour until the moisture evaporates.
13.Do not attempt to clean the unit with chemical solvents as this might damage the finish. Wipe with a clean, dry or slightly damp cloth.
14.When removing the power plug from the wall outlet, always pull directly on the plug, never pull on the cord.
15.Depending on the electromagnetic waves used by a television broadcast, if a TV is turned on near this unit while it is also on, lines might appear on the TV screen. Neither this unit nor the TV is malfunctioning. If you see such lines, keep this unit well away from the TV set.
16.The mains plug is used as the disconnect device, the disconnect device must remain readily operable.
17.To keep the laser pickup clean, do not touch it, and always close the disc tray.
18.During playback, the disc rotates at high speed. DO NOT lift or move the unit during playback, doing so may damage the disc or the unit.
19.When changing places of installation or packing the unit for moving, be sure to remove the disc and return the disc tray to its closed position in the player. Then, press switch to turn the power off and disconnect the power cord. Moving this unit with the disc loaded may result in damage to this unit.
20.Do not touch the playback side of disks. Hold discs by the edges to avoid leaving fingerprints on the surface. Any dust, fingerprints or scratches may cause a malfunction. Never attach a label or sticky tape to the disc.



21.Put discs back in their case after playing them. Never expose discs to direct sunlight or heat sources never leave discs inside a car parked in full sunlight.
22.Use a clean soft lint-free cloth to clean the disc, working from the centre outwards in a straight line, thinners, commercially available cleaners or anti static sprays for vinyl discs.

Warning: Danger of radiation

These labels tell you that the unit contains a laser compo- nent. Opening the CD compartment lid and defeating the safety interlocks will expose the user to radiation from the laser beam. Do not stare into the laser while it is operating.

Before operation

Notes: Concerning compact discs.

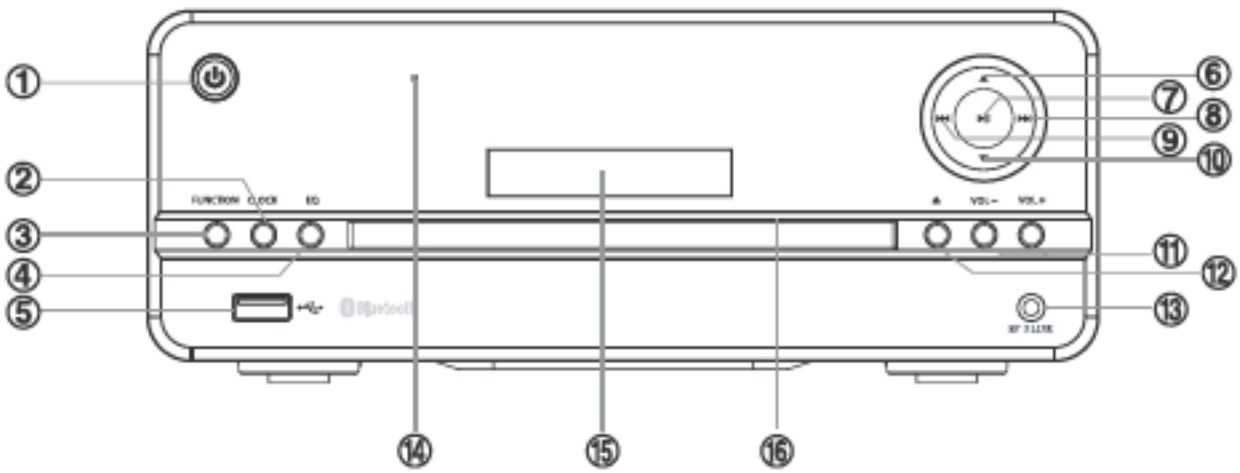
Since dirty, damaged or warped discs may damage the appliance, care should be taken of the followings items:

a. Usable compact discs. Use only compact disc with the mark shown below.

b. CD compact disc only with digital audio signals.

Main Unit

Front view



1. ⏻
Turn on or switch to standby mode.

2.CLOCK
-In standby mode hold and press to activate clock setup.
-Display current clock

3.FUNCTION
Select a source.

4.EQ
FLAT, Pop, Classic, Rock, Jazz.

5. ⇜
USB Socket.

6. ▲
-Navigate up through menus.
-Search radio stations manually.

7. ▶II
-Start or pause playback.
-Press to search the radio station automatically.

8. ▶▶I
-Skip to next track.
-Select next preset radio station.

9. ⏮
- Skip to previous track
-Select previous radio station.

10. ▼
-Navigate down through menus.
-Search radio stations manually.

11. VOL+/-
Adjust volume level.

12. ⏏
Open or close disc compartment.

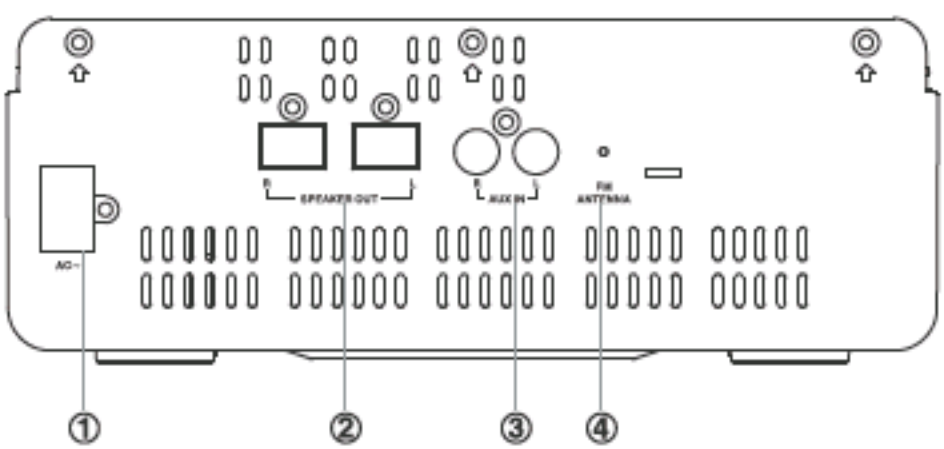
13. MP3 LINK
Connect to an external audio device.

14. iR
Remote control sensor

15. Display Panel
Show the current status.

16. Disc Compartment

Rear view



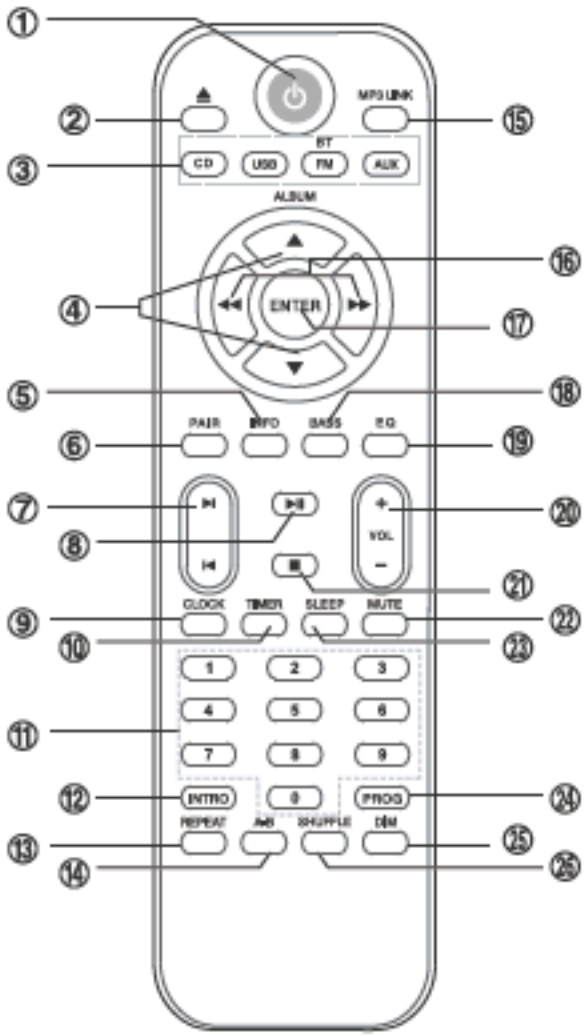
1. AC~
Connect to power cord.

2. SPEAKER Sockets
Connect to speakers.

3. AUX IN Terminals
Connect to an external audio device.

4. FM Antenna

Remote control



1. ⏻
Press this button to turn on or switch to the Eco Power standby mode.

2. ⏏
Open or close disc compartment.

3. FUNCTION buttons
Select a source.

4. ▲ / ▼ Buttons
- Skip to the previous/next album
- For menus, press to navigate up/down.

5. INFO
Displays playback information.

6. PAIR
Pair the Bluetooth-enabled device.

7. ⏭ / ⏮ Buttons
Skips to the previous/next track.
Skip to the previous/next preset radio station.

8. ⏯
Start or pause playback.

9. CLOCK
- In standby mode hold and press to activate clock setup.
- Display current clock.

10. TIMER
- Set the alarm timer.

11. Numeric keypad (0~9)
- Select a track
- Select a preset radio station.

12. INTRO Button
Every soundtrack will be played for 10 Sec.

13. REPEAT
Select repeat play modes.

14. A-B
Repeat a specific section within a track.

15. MP3 LINK
Select MP3 LINK source.

16. ◀◀ / ▶▶
- In CD or USB mode: Press to Search backward/forward within a track/disc.
- In TUNER mode: Press and hold this button, the frequency will change down automatically until a station is found.

17. ENTER
Confirm a selection.

18. BASS
Enable and adjust bass level.

19. EQ
Select a preset sound effect:
FLAT, Pop, Classic, Rock, Jazz.

20. VOL+/-
Adjust volume level.

21. ■
Press this button to stop playback.

22. MUTE
Mute or resume sound.

23. SLEEP
Set the sleep timer.

24. PROG
- Programme soundtracks.
- Presets radio stations

25. DIM
Adjust brightness level of display panel.

26. SHUFFLE
Select shuffle play mode.

Connections

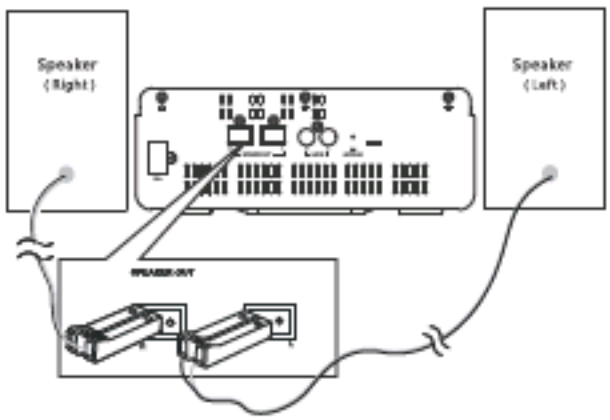
Connect to Speakers

Note:

-For optimal sound, use the supplied speakers only.

-Connect only speakers with impedance that is the same or higher than the supplied speakers.

Refer to the Specifications section of this manual.



Insert the speaker plugs to **SPEAKER OUT (L and R)**.

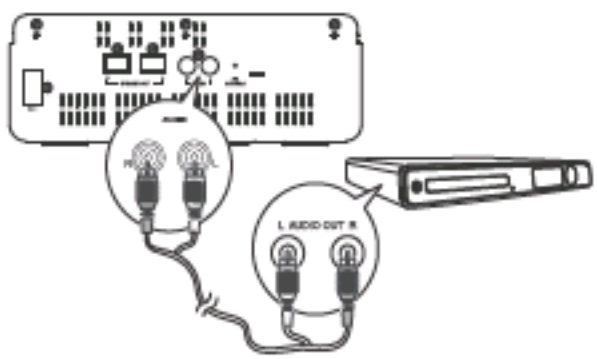
- The plug of right speaker to R.
- The plug of left speaker to L.

Note: The black color of speaker cable should connect black terminal of speaker; the white color connect to red terminal.

Connect to an external device

You can also listen to an external audio device through this unit.

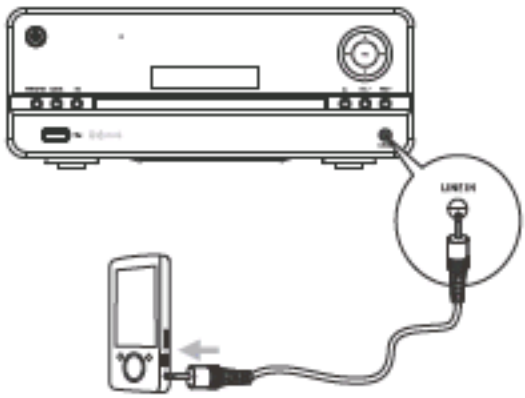
1.For audio players with RCA audio output sockets: Connect audio cable to the **AUX IN L/R** sockets and to the audio output sockets on the audio player.



a. Press the AUX button to select the AUX source.

b. Start to play on the audio player.

2. Using a 3.5mm stereo mini cable connect the audio device to MP3 line jack on unit.



a. Press the MP3 LINK button to select the **MP3 LINK** source.
b. Start to play on the audio player.

Connect Power

Caution:

-Risk of product damage! Ensure that the power supply voltage corresponds to the voltage printed on the back or the underside of the unit.
-Before connecting the AC power cord, ensure you have completed all other connections. Connect the AC power cord to the wall socket.

Install Remote Control Batteries

The provided Remote Control allows the unit to be operated from a distance.

- When operating the Remote Control, point it towards the remote sensor on the front panel of the unit.
- Even if the Remote Control is operated within the effective range (6m), remote control operation may be impossible if there are any obstacles between the unit and the remote control.
- If the Remote Control is operated near other products which generate infrared rays, or if other remote control devices using infrared rays are used near the unit, it may operate incorrectly. Conversely, the other products may operate incorrectly.

Battery Installation

1. Remove the battery compartment cover.
2. Insert two "AAA"± (R03 or UM-4) dry batteries. Make sure that the batteries are inserted with their positive "⊕" and negative "⊖" poles positioned correctly.
3. Close the cover.

Precautions concerning batteries

- Be sure to insert the batteries with correct positive "⊕" and negative "⊖" polarities.
- Use batteries of the same type. Never use different types of batteries together.
- Either rechargeable or non-rechargeable batteries can be used. Refer to the precautions on their labels.
- When the Remote Control is not to be used for a long time (more than a month), remove the battery from the Remote Control to prevent it from leaking.
- If the batteries leak, wipe away the leakage inside the battery compartment and replace the batteries with new ones.
- Do not use any batteries other than those specified. Do not mix new batteries with old ones.
- Do not heat or disassemble batteries. Never throw them in fire or water.
- Do not carry or store batteries with other metallic objects. Doing so could cause batteries to short circuit, leak or explode.
- Never recharge a battery unless it is confirmed that it is a rechargeable battery.

Basic Operation

Power

You can use all the functions on the panel of the unit or the remote control after connecting to a power supply (called Standby Mode).

Turning the System On

Press the ⏻ button to turn the system on from standby mode.

Note: When turning the system on, the system will continue in the mode it was in when it was previously turned off.

Turning the System Off

Press the button again to turn the system off and go to standby mode.

Note: Be sure to unplug the power cord from the outlet when the system is not in use for an extended period of time.

Setting the Clock

The built-in clock shows the correct time on the display.

1. In standby mode, press and hold the **CLOCK** button to activate the clock setting mode, hour indicator will blink.
2. Set the hour with the ▲ button or ▼ button.
3. Press the **ENTER** or **CLOCK** button to confirm, minute indicator will blink.
4. Set the minutes with the ▲ button or ▼ button.
5. Press the **ENTER** or **CLOCK** button to confirm, the built-in clock starts operating and the seconds start counting from 0.

Note:

- The operating time of every step should not take longer than 15 seconds or it will return to the original display.
- If there is a power failure or the power system is turned off, the clock will lose its setting.

To confirm the clock time

When you press the CLOCK button, the clock time is displayed. Wait for a few seconds for the display to return to the original display.

Adjust volume level

During play, press the VOL+/- buttons to increase/decrease the volume level.

Select a preset sound effect

During play, press the EQ button repeatedly to select:

[FLAT] [Pop] [Classic] [Rock] [Jazz]

Bass

Select a preset sound effect: **Bass 1, Bass 2, Bass 3.**

Mute sound

During play, press the **MUTE** button to mute or restore sound. Press this button again or press **VOL+** button to cancel the effect.

Adjust brightness of display panel

Press the **DIM** button repeatedly to select different levels of brightness for the display panel.

Play

Play CD Disc

-If there's no disc in tray or playback is stopped/paused with no operation within 15 minutes, this product will switch to STANDBY mode automatically.

Caution!

- Never look at the laser beam inside the unit.
- Risk of product damage! Never play discs with accessories such as disc stabilizer rings or disc treatment sheets.
- Never put any objects other than discs into the disc compartment.
- If there's no audio device connected or playback is stopped/paused with no operation within 15 minutes, this product will switch to STANDBY mode automatically.

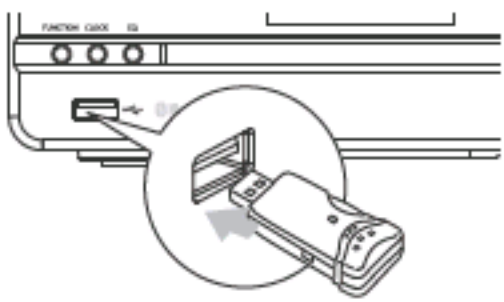
1. The unit will read the disc and play it automatically after place a disc onto the disc tray and press ⏏ button to close the tray.
2. To stop play, press the ■ button.
3. To pause or resume play, press ⏯ button.
4. To skip to the previous/next track, press the ⏮ / ⏭ buttons.
5. During play, pess the ◀◀ / ▶▶ buttons repeatedly to select a search speed.

- To resume play at normal speed, press the ⏯ button or **ENTER** button.

Play from USB

- If there's no USB device connected or or playback is stopped/paused with no operation within 15 minutes, this product will switch to STANDBY mode automatically.

1. Insert the USB device.



2. Press the **FUNCTION** button on the front panel or press the **USB** button on the remote control to select the USB source.
3. Press the ▲ / ▼ buttons to select a folder, then the first track in the selected folder will be played automatically.
4. During playback:

- To stop play, press the ■ button.
- To pause or resume play, press the ⏯ button.
- To skip to the previous/next file, press the ⏮ / ⏭ buttons.
- Pess the ◀◀ / ▶▶ buttons repeatedly to select a search speed.

To resume play at normal speed, press the ⏯ button or **ENTER** button.

- USB extend cable for connection USB playing is not recommended, the ex tend USB cable for connection should less than 10 cm. Otherwise, the sound will intermittent.

Play With Bluetooth Device

You can listen to music from a Bluetooth enable device via this player.

- If there's no Bluetooth device paired or playback is stopped/paused with no operation within 15 minutes, this product will switch to STANDBY mode automatically.

Pair the Bluetooth-enabled devices

The first time you connect your Bluetooth device to this player, you need to pair your device to this player.

Note:

- The operational range between this player and a Bluetooth device is approximately 8 meters.
- Before you connect a Bluetooth device to this unit, familiarize yourself with the Bluetooth capabilities of the device.
- Compatibility with all Bluetooth devices is not guaranteed.
- Any obstacle between this unit and a Bluetooth device can reduce the operational range.
- Keep this player away from any other electronic device that may cause interference.

1. Turn on the Bluetooth function on your device.
2. Switch player´s source to Bluetooth by pressing the "FUNCTION" button on the main unit. Display panel will show "BLU T" or "NO BT" (if there is no Bluetooth device connected).
3. Hold and press **PAIR** button on remote control for seconds to activate Bluetooth pairing mode, display panel shows "PAIRING".
4. Search for Bluetooth device with your device.
5. Select "MC CD60e" in the pairing list.
6. Enter default password "0000", if the pairing succeeds, display panel shows "BLU T" again.
7. To disconnect connection, turn off the Bluetooth function on your device or switch the player to other source.

Tip

- If the main unit is connected to a Bluetooth device press the **PAIR** button for some seconds: the main unit will disconnect the current Bluetooth device and will re-start pairing mode. MC CD 60e will connect to the other Bluetooth device.
- If there's no other Bluetooth device pair with this player in two minutes, the player will recovery previous connection.
- The player will also be disconnected when your device is moved beyond the operational range.
- If you want to reconnect your device to this player , place it within the perational range.
- If the device is moved beyond the operational range, when it is brought back, please check if the device is still connected with the player.
- If they are connected, display panel shows "BLUT".
- If the connection is lost, display panel shows "NO BT", follow the instruction above to pair your device to the player again.

Listen to music from Bluetooth device

• If the connected Bluetooth device supports Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), you can listen to the music stored on the device through the player.

ENGLISH

1. Pair your device with the player.
2. Start play music via your device (if it support A2DP)
3. Use supplied remote control to control play(if it support AVRCP)
- To pause/resume play, press the ▶II button.
- To skip to a track, press the I◀◀ / ▶▶I buttons.

Play MP3/WMA Files

You can play MP3/WMA files copied onto a CD-R/RW or USB device.
1. Insert a disc or connect a USB device.
2. Press the **FUNCTION** button on the front panel or press the **CD** or **USB** button on the remote control to select a corresponding source for discs or USB devices.
3. Press the ▲/▼ buttons to select a folder, then the first track in the selected folder will be played automatically.
4. During playback:
- To stop play, press the ■ button.
- To pause or resume play, press the ▶II button.
- To skip to the previous/next file, press the I◀ / ▶I buttons.

Play Control

Select repeat play options

• During play, press the **REPEAT** button repeatedly to select a repeat option play mode.

Repeat A-B

1. During music or CD play, press the **A-B** button at the starting point.
2. Press the **A-B** button at the end point.
- The selected section starts to play repeatedly.
- To cancel repeat play, press the A-B button again.

Note:
A and B points can only be set within the same track.

Search forward/backward

• During play, press and hold the ◀◀ / ▶▶ buttons to search within the track, then release to resume normal play.

Select shuffle play options

• During play, press the **SHUFFLE** button to select the shuffle play mode.

Skipping to Another Track

Press the I◀ / ▶I buttons on the remote control to skip backwards to the previous track or skip forwards to the next track.

Intro Playback

• Press the **INTRO** button on the remote control. The unit will play the first 10 seconds of each track.
• Press the **INTRO** button on the remote control again to resume normal playback.

Play Options

Program

- **For CD/MP3/WMA files:**

1. In stop mode, press the **PROG** button to activate the program function.
2. Enter the track number you wanted to add into the program list, then press the program button to confirm.
3. Repeat step 2 to add more songs you wish to program.
4. Press the **PLAY** button to play the program.

Note:

If you want to change the programed files, press the **STOP** button to clear the current program files, then repeat the program steps as above to re-enter the new program files.

Listening to the FM Radio

Tuning in a Station

1. Press the **FUNCTION** button on the front panel or press the **FM** button on the remote control to select the FM source.
2. Press the ◀◀ / ▶▶ buttons, the frequency changes down or up automatically until a station is found. You also can press ▲ / ▼ buttons on front panel to search a station manually.

Note:
- You can press ▶II button on front panel to search stations.

Presetting Stations

You can preset up to 20 FM stations.

- **Program radio stations automatically**

Press and hold the **PROG** button for 2 seconds to activate automatic programming. All available stations are programmed in the order of waveband reception strength.
- The first programed radio station is played automatically.

Program radio stations manually

1. Tune in the desired station, then press the PROG button.
2. Press the I◀ / ▶I buttons to select the preset number.
3. Press the **PROG** button to store the station.
4. Repeat above steps 1 to 3 for every station that you want to store in the memory with a preset number.

Tune to a Preset Radio Station

- Press the I◀ or ▶I buttons to select the desired preset number.

Other Features

Set the daily timer

In standby mode, use the daily timer setting to turn the unit on automatically at a certain time everyday. However, the clock must be set correctly for the timer function to work.

1. In standby mode, press and hold the **TIMER** button for about 2s, then press ▲/ ▼ buttons to select an alarm sound source: DISC, USB, Tuner.
2. Press the **TIMER** button, the volume indicator will blink. Set the alarm volume with the ▲/ ▼ buttons.
3. Press the **TIMER** button, the hour indicator will blink. Set the hour with the ▲/ ▼ button.
4. Press the **TIMER** button, the minute indicator will blink. Set the minute with the ▲ /▼ button.
5. Press the **TIMER** button, the selected time is set.
6. Press the **TIMER** button to toggle the daily timer on or off.

Note:

• The operating time to set each step must not take longer than 15 seconds or it will return to time display.

Set the sleep timer

Use the sleep timer to turn the system off after a certain number of minutes when in play mode. By setting the sleep timer, you can fall asleep to music and know that your system will turn off by itself rather than play all night. Press the **SLEEP** button repeatedly, select a set period of time (in minutes). The unit turns off automatically after the set period of time.

- When the sleep timer is activated, the display show $_{z}z^{Z}$, the volume will gradually decrease before the unit power off.

• **To confirm the sleep time**

When the **SLEEP** button is pressed once, the remaining sleep time is displayed. Wait for a second until the display returns to the original display.

• **To cancel the sleep timer setting**

Press **SLEEP** button repeatedly until [00] is displayed.

- When the sleep timer is deactivated, $_{z}z^{Z}$ disappears on the display.

ENGLISH

Troubleshooting

To keep the warranty valid, never try to repair the system yourself. If you encounter problems when using this unit, check the following before requesting service.

No power.
- Ensure that the AC cord of the apparatus is connected properly.
- Ensure that there is power at the AC outlet.
- Press the ⏻ button to turn the unit on.

Remote control does not work
- Before you press any function button, first select the correct source.
- Reduce the distance between the remote control and the unit.
- Insert the battery with its polarities (+/-) aligned as indicated.
- Replace the battery.
- Aim the remote control directly at the sensor on the front of the unit.

Disc does not play
- There is no disc inside the unit ("NO DISC" appears on the display). - Insert the disc correctly with the label side facing up.
- Clean the disc.
- PAUSE mode may be activated, deactivate it.
- A non-valid disc has been inserted.
- Condensation may have formed inside the unit due to a sudden change in temperature. Wait about an hour for it to clear and try again.

Poor radio reception
- Increase the distance between the unit and your TV or VCR.
- Fully extend the FM antenna.
- Connect an outdoor FM antenna instead.

USB device not supported
- The USB device is incompatible with the unit.
- Try another one.

Timer does not work
- Set the clock correctly.
- Switch on the timer.

Clock/timer setting erased
- Power has been interrupted or the power cord has been disconnected.
- Reset the clock/timer.

Unit does not work
- This unit contains a microcomputer for signal processing and control functions. In very rare situations, severe interference, noise from an external source, or static electricity may cause it to lock. In the unlikely event that this should happen, unplug the power cord from the wall outlet, wait at least 5 seconds and then plug it back in again.

Specifications

General

Power requirements: AC 220-240V~50/60Hz
Power consumption: 35W
ECO Standby Power Consumption: <0.5W
Output power RMS: 25W x 2
Total harmonic distortion: 1%(1kHz, 1W)
Audio input sensitivity: 500mV
Frequency response: 40Hz - 20kHz(+/-3dB)
Tuning range: 87.5 - 108.0MHz
Dimensions (W x H x D)
Main unit: 220 x 217 x 86mm
Speaker: 145 x 160 x 245mm

Speaker

Impedance: 6Ω
Rated power: 25W

Remote

Distance: 6m
Angle: 30°

Standard Accessories

AC Power cord: x 1
Batteries: x 2
Remote Control: x 1
Owner's manual: x 1

This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU.
For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

© All rights reserved by Blaupunkt Competence Center Audio M3 Electronic GmbH. This material may be reproduced, copied or distributed for personal use only.

BLAUPUNKT

Competence Center Audio
M3 Electronic GmbH
Gutenbergstrasse 5
D-65830 Kriftel - Germany
www.blaupunkt.com
Service Hotline Deutschland (Germany): Tel. 0180 55 88 66 4
(ca. 14 Ct/Min. aus dem dt. Festnetz,
max. 42 Ct/Min. aus dem Mobilfunknetz)
Service Hotline Österreich (Austria): Tel. +43 82 02 03 02 8
(ca. 14,5 Ct/Min. aus dem österr. Festnetz,
max. 31,5 Ct/Min. aus dem Mobilfunknetz)

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.